

2009/09/15

کۆچی دوایی مامۆستا حەسەن سەلاح (سۆران)

بە داخ و کەسەری زۆرەوه هەوآلی کۆچی ناوادی نووسەر، شاعیر و وەرگێری بەناوبانگ کاک حەسەن سەلاح (سۆران) یەک لە نووسەرانى سەرەکی مآپەری "رۆژەهآلات / بۆکان" مان لە شاری کەرەجى ئێران پى گەشت.

مامۆستا سۆران لە زانکۆی سەلاحەدینی هەولێر و زانکۆکانی ئێران وانهی کوردی دەگوتەوه و لە زۆر چاپەمەنى و مآپەری کوردیدا وتاری سەبارەت بە مێژوو و ئەدەب و سیاسەتى کوردستان دەنوسى. مامۆستا هەموو وتارەکانى بەناوی "کوردستانی گەوره" وه دەست پى دەکرد و لەراستیشدا کەسایەتییەکی کوردستانی بوو، کە مۆرکی هیچ بەشێکی وڵاتە پارچە پارچەکراوەکەمان بەسەر نووسینەکانییەوه نەدەبینرا و دلى هاوکات لە سنه و سلیمانی و دیاربکر و قامیشلی لى دەدا.

ئیمه نووسەران و هاوکارانی مآپەری رۆژەهآلات - بۆکان لەم کاتەدا بە دلى پر لە ناسۆرەوه سەرەخۆشى لە بنەمالهى بەرپزى سەلاح و قوتابیانى مامۆستای نەمر و هەموو گەلى کوردستان دەکەین و جیگهى بەتالى ئەو لە مآپەرەکەماندا بە گۆل دەرازیننەوه. هەر زیندوو بیت یادی مامۆستای نەمر حەسەن سەلاح (سۆران)

ئەنوەر سولتانی
حەسەن دەرزى
رحیم بەهرام زاده
نادر فەتحى

حەسەن ئەیوب زاده
ئیبیراھیم فەرشی
د. کامران ئەمین ئاوه
ئیسماعیل ئیسماعیل زاده

قامیشی زهر د

بۆ ئەو خۆشەویستانەى له مردن بههیزترن
سولهيمان فهرشى

شيتا ئايكم له ئاسمانى،
شارهكهم كردهوه و
له گهر دنم هالاند و
بۆ ههميشه
لىي تورا م.

بۆ ئاخري ن جار،
به ئاوى متفهركى
حهوزه گهوره
توونيهتيم شكاند.

ههوايكم به كهلىنى،
ههموو بيره وهرييهكانمدا
تتپهرا ندو
كر دمه ملوانكهى سه ر دلم.

چاوم خشانده،
بهژنى ئەو شاره و
له نيو گلينهى چاومدا
وينهكهيم شار دهوه.

جه غزم كيشا،
لهو شوينانهى
سپيه رى من
عه ر زى ولا تهكه مى
دهلنسته وه.

له نيو قاميشه لانيكى زهر د
تروسكهى ئەستيرهى
گه لا ويزم
دهدى، دهدى.

به هيو ا بووم
مندالهكانى شارهكهم
له گهمهى داها تودا
قائم دهنى و
بمژينه وه.

ئەو شيتا له!
دهميك دهبو وه

شەدەى سەرم
جارىك شالى گەردنم و
جارىكش
خىوئەتەك پىر لە ئەستىرە،
لە ژىر سىبەرى
خانوبەرى سەد و يەك نەۆم و
بۆنى تەفتى
دارى ئاسن و پلاستىك.

ئىتر نە بە رەنگى تويكە پىواز
هەلەكەم رەنگ دەکرد و
نە جىرانەكەم
دەيزانى نەورۆز يانى چى!؟

هەموو شتەكەيان دابەش كردم
بەلام دلم دابەش نەبوو
بۆتە لەشم.

هيو اكانم كەوتوونە
بەحەرى رەنگەكان
جارىك سوور و
دەمىك سىپى و
جارىك سەوز بوون.

گۆرەندى ئالايەكى
سەربەست بوون،
جارىك دەبوونە ماسى و
لە نىو هەزار و يەك رەنگى ئالوزدا
مەست بوون.

سوور و سىپى و سەوزم
بە خۆر سپارد
هەتاكوو خۆر مابى
لە شەدا بى و هەس ئالا بى.

سویندم دەخوارد
بە پاروونە نانىكى
ژن و پىاويكى برسى
ولاتەكەم.

وشەكانم دەستەمۆ بوون،
فەرم كردوون
بىن بە شىعر و پەخشان
بۆ قامىشەلانى زەرد،

ببن به ئەستێره
بۆ ئاسمانی ولاتی خۆم.

فێرم کردون
له دهستپێکدا
به
کوردستانی گهوره
سویند بخۆن.

18.09.2009

* قامیشی زهرد، ئیشارهیه به ساروقامیش، ئەستیره ی گهلاویژ، ئیشارهیه به عهلی گهلاویژ برای کاک
سهلاح،

فه لهک دیسان هه ئی پاچی له گۆنزاری گه لی کوردان
گۆنیکى سوورى بۆن خوښى ته ڕ و تازه ی به هاری جوان
هه ور گریا زه وی گۆنای له تاسه ی کۆچی تۆ ته ڕبوو
چیاکان پرسهیان گئیرا له ناله شکینه که ی بۆکان
هه والی کۆچی ناوهختت چ سووتمانیکى به ڕپا کرد
دلی هه رچی ئه ویندار و ئه دیب و شاعیره سووتان
له چاوان خوین ده بارینن له بۆ هيجرانی تۆ ئه ی گۆل
چیا ودهشت و زه وی و سه حرا و ته لان و به ردی کوردستان
ته رایى ئه شکی چاوانم له کۆچی موقبیل هه ر مابوو
که سۆزی گه رمی شمشال و دلی کا قادریش کوژران
شه و و روژ و ده م و ساعه ت له بیری ده ردی گه ل دابووی
ئه وا کوردیش په روښی تۆن خه ریکی شیوه ن و گریان
له یاد و بیری گه ل دایه ئه وه ی سووتابى بو میلله ت
که وابى نامری هه رگیز له یاد و بیری گه ل " سوران "

سەرۆکی کوردستان سەرەخۆشی لە خانەوادەی مامۆستا حەسەن سەلاح سۆران دەکات

17 ئابول، 2009



... KTV

سەرۆکی کوردستان بروسکەیهکی سەرەخۆشی ئاراستەیی خانەوادەی خوالیخۆشبوو مامۆستا حەسەن سەلاح سۆران دەکات کە ئەمەیی خوارەو دەقەکەیهتی :

بە ناوی خوای گەرە و میرەبان
خانەوادەی بەریزی خوالیخۆشبوو مامۆستا حەسەن سەلاح سۆران
سلاوی خواتان لی بیت .

بەداخەرە هەوایی کۆچی دوایی نووسەر و شاعیر و وەرگێری ناسراوی کورد مامۆستا حەسەن سەلاح سۆران مان پینگەشت ؛ بەم بۆنە دلتەزینەو پرسە و سەرەخۆشی لە خۆتان و گشت خزمانتان و سەرجهم نووسەر و ئەدیانی کوردستان دەکەم ؛ کە بە کۆچکردنی زیانیکی گەرە لە بواری ئەدەب و روشنبیری کەوت. لە خوای گەرە داواکارم گیانی خوا لیخۆشبوو بە بەهەشت شاد بکات و ئەمە دوا کۆستی خانەوادەکەتان بیت .

انا لله و انا اليه راجعون
مەسعوود بارزانی
سەرۆکی هەریمی کوردستان .

کۆماری ئیسلامی ئییران پیشی به ناشتنی مامۆستا سۆران له زیددهکهی گرت

بۆکان: ئەمڕۆ ههینی 2009/9/18 تهرمی مامۆستا حسەن سەلاح سۆران، به بەشداریی ههزاران کەس له خەڵکی شاری بۆکان و کوردستانیان له گۆرستانی هونەر مەندانی شاری بۆکاندا ئەسپەر دهی دایکی نیشتمان کرا. به گوێرهی دوا زانیارییهکان که به مألپهری رۆژ هه لات – بۆکان گهیشتوو ه، له کاتی بهر یکرانی تهرمی پیرۆزی مامۆستا سۆران بهر هه ئاوایی ساروقامیش له فهیزوللابهگی بۆکان، هیزه سهربازی و ئیتلاعاتیهکانی کۆماری ئیسلامی له سهروو ههموویانهوه فهرمانداری پاستار حسهنی عهباسی سههرای پیداکری بهشدار بووان، به بیانوی پاراستنی رهوشی ناوچهکه ریگهیان نهدا که تهرمی شاعیر و نوسهری ناوداری کورد له شوینی له دایکبوونی بنیژریت و پاش گهراندنهوی تهرمی مامۆستا حسهن سەلاح سۆران بۆ شاری بۆکان، له پهناي گۆکۆی چهندين کهسایهتی ناوداری ئەدهب و هونەری گهلهکهمان به خاک سپێردرا.

لهو رۆر هه مه هدا پاش گهراندنی تهرمی هۆنەر و توێژەر مامۆستا حسهن سەلاح سۆران له لایهن ههزاران کوردستانیهوه، به زۆر بهی شهقامهکانی بۆکاندا، له گۆرستانی تایبهت به کهسایهتی و نیشتمان پهروه و هونەر مەندانی گهلهکهمان به خاک سپێردرا ، ههروهها ههوالنیرمان رادهگهیهنیت که به ههزاران کەس به مه بهستی سهرهخوشیی روو له شاری بۆکان دهکهن و ئەمڕۆ له مزگهوتی رهسوئی شاری بۆکان چهندين کهسایهتی و نوسهروهک مامۆستا ئاسۆ، ئیره ج ناهید، ئەحمەد تهها، فاروق کهیخوسرهوی و چهندين کهسی دیکه له سههر ژیان و کهسایهتی ئەدهبی و نیشتمان پهروهری مامۆستا سۆران دوان و وا بریاره سبهینی شه مهش چهندين مهراسیمی هاوشیوه هه له شاری بۆکان بهریوه بچیت.

تەرمى ھەسەن سەھلاخ سۆران لە بۆكان بە خاك سپىردرا



PNA- مەنووچپەر جیھانی/ بۆكان - تەرمى شاعیری و نووسەری كورد ھەسەن سەھلاخ "سۆران"، بە پینی بریاری بنەمالەكەى لە گۆرستانی شاری بۆكان بە خاك سپىردرا.

بە پینی راپۆرتی تاییبەتی بەشى ھونەری ئازانسى ھەوائى پەيامنێر لە شاری بۆكان، سەر لە بەیانی دوینی ھەینی (9:20) تەرمى شاعیری بەئەزمون و لیکۆلەر و نووسەری ناسراوی كورد ھەسەن سەھلاخ ناسراو بە "سۆران" بە ئامادەبوونی كۆمەڵێك كەسایەتی پایەبەرزى

كورد، مامۆستایانی ئایینی، ژمارەیکى بەرچاو لە خەلك و دانیشتوانی شاری بۆكان و ناوچە و جەماوەرى ئەدەب دوستی كوردستان، لە كاتژمێر 10ی بەیانی سەرەتا لە مزگەوتی "ئەلرەسوول" و دواتر لە شەقامەكانی شاری بۆكان بەرەو گۆرستانی گشتی شاری بۆكان بەرێكرا و بە پینی بریاری بنەمالەكەى لە تەنیشت گۆری شاعیرانی ناوداری كورد عەباس حەقیقی و عومەر سوولتانی "وفا"، لە كاتژمێر 11ی بەیانی لە گۆرستانی گشتی شاری بۆكان بە خاك سپىردرا.

ئەو كەسایەتیانەى كە لە راپۆرتەسى بەرێكردن و بەخاك سپاردنی "سۆران" ئامادەبوون، بریتی بوون لە: ئیرەج ناھید- شاعیر، نووسەر و لیکۆلەر، محەمەد سەعید نەجاری - "ئاسۆ" شاعیر، نووسەر، وەرگێڕ و مامۆستای زانكۆ، مستەفا شیرزاد "شێوھكار"، محەمەد ناھید موزیکزان، شێوھكار، موزیکژەن، نووسەر، لیکۆلەر و ئەكتەری سینەما، مستەفا ئیلخانی زادە شاعیر، نووسەر، لیکۆلەر و مامۆستای وانەكانی زمانی كوردی، محەمەد ئەمین قورەیشی- كاریكاتیریست و نووسەر، یاسین قورەیشی- كاریكاتیریست، شاعیر و نووسەر، ئەحمەد تەھا- نوینەری خەلكی شاری بۆكان و ناوچە لە خولەكانی سینیەم و چوارەمی مەجلیسی شۆرای ئیسلامی ئێران، دكتور محەمەد قەسیم عوسمانی نوینەری خەلكی شاری بۆكان و ناوچە لە خولی ھەشتەمی ئەنجومەنی شۆرای ئیسلامی ئێران، ئەندازیار جەمالەدین تەھا بەرپرسی گشتی كۆری كوردانی دانیشتووی تاران، فەتاح ئەمیری نووسەر و رۆماننوس، دكتور عەلى شەمس بورھان ئەندامی كۆری كوردانی دانیشتووی تاران، دكتور سەید عەزیز بەرزنجی كۆری مامۆستا خالەمین شاعیر، فاروق كەیحوسرەوھى نووسەر و لیکۆلەر، ئەمین گەردیگانی شاعیر، وەرگێڕ و ئەندامی دەستەى نووسەرانى گۆفاری مەھاباد، عەلى رەشیدی وینەگری فۆتوگرافەر، دكتور عەبدوڵلا ئەبەریشەمی، دكتور عەبدولعەزیز مەولوودی، دكتور سەھلاخەدین خەدیو، عوسمان موزەھەین پارێزەر، مافناس و مامۆستای زانكۆ، مستەفا قازی شاعیر و نووسەر، ك.د. ئازاد شاعیر و دەروونناس، فەرزاد حوسینی چیرۆكنووس و شاعیر، محەمەد سدیق كەرىم پوور چیرۆكنووس و شاعیر، فواد جیھانی چیرۆكنووس و شاعیر، سەعد قازی نووسەر، جەلال حاجی زادە چالاكى مەدەنى، سەردار سەیف قازی، مەحمود پندرام شوینەوارناسی میژوویی، كۆمەڵێك لە شاعیران و نووسەران و رووناكبیرانی شارەكانی بۆكان، مەھاباد، سەقز، بانە، سنە و ناوچەى موكریان.

لەم راپۆرتەسمەدا دوای بە خاك سپاردنی شاعیری كۆچكردوو كە بریار وابوو بە پینی وەسیەتی خۆی لە تەنیشت گۆری باوكی لە گوندی ساروقامیش سەر بە شاری بۆكان بە خاك بسپىردریت، شاعیر و نووسەری ناوداری كورد محەمەد سەعید نەجاری - ئاسۆ بۆ ئامادەبووان دوا و لەم بارەى ھوھ روونكر دنەوھەكی ئاراستە كرد. ھەروەھا بۆ ئالوگۆری بەرنامەكە داواى لیبوردنی لە خەلك و دانیشتوانی گوندی ساروقامیش كرد و لە لایەن بنەمالەى مامۆستا "سۆران" سوپاسی خەلك و

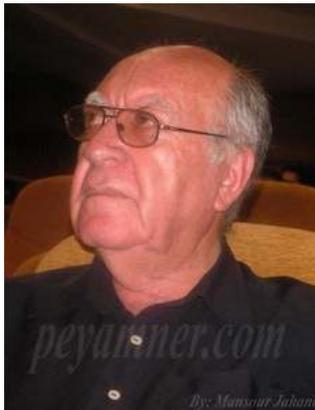
به‌شدار بووانی کرد.

له درێژه‌ی به‌نامه‌که‌دا محهمهد سه‌عید نه‌جاری - ئاسۆ پارچه‌ شیعریکی خۆی که به‌ بۆنه‌ی بیستنی هه‌وآلی کۆچی دوایی حه‌سه‌ن سه‌لاح "سۆران" له‌سه‌ر کێشی پارچه‌ شیعریکی شاعیری کۆچکردوو ئاماده‌ی کردبوو، پێشکەش به‌ جه‌ماوهری به‌شدار له‌ رێور سه‌مه‌که‌ی کرد. هه‌روه‌ها شاعیر محهمهد ره‌سوول چووپانی پارچه‌ شیعریکی خۆی به‌ بۆنه‌ی کۆچی دوایی حه‌سه‌ن سه‌لاح "سۆران" خۆینده‌وه.

حه‌سه‌ن سه‌لاح سۆران له‌ رۆژی 23 ی مانگی سێتیمبه‌ری ساڵی 1941 له‌ بنه‌مه‌آه‌یکه‌ی نایه‌ی فه‌یزو لآبه‌یکه‌ی له‌ گوندی ساروقامیش سه‌ر به‌ شاری بۆکان له‌ دایکبووه. قۆناغه‌کانی خۆیندنی سه‌ره‌تایی و ناوه‌ندی و دواناوه‌ندی له‌ بۆکان ته‌واو کردوو و له‌ کۆلیژ مه‌کانی & Trinity, Sent Jorj Dtanford له‌ ولاتی به‌ریتانیای زمانه‌ی ئینگلیزی خۆیندوو و چه‌ندین کتیبی سه‌باره‌ت به‌ کورد، زمانه‌ی کوردی و شیعیر و په‌خشان به‌ چاپ گه‌یانده‌وه و کۆمه‌لێک کتیبی چاپ نه‌کراویشی له‌ پاش به‌ جی ماوه.

"سۆران" نزیکه‌ی 20 کتیبی به‌ زمانه‌کانی کوردی، فارسی، ئینگلیزی و ئه‌لمانی نووسیه‌وه و ئه‌زمونی 40 سال وهرگیران له‌ زمانه‌کانی کوردی، ئینگلیزی، فه‌ره‌نسی، ئه‌لمانی و رووسی هه‌بوو.

ئه‌نستیتۆی کوردستان له‌ تاران سه‌ره‌خۆشی له‌ که‌س و کاری سۆران کرد



PNA - تاران - ئه‌نستیتۆی فه‌ره‌نگی کوردستان له‌ تاران، له‌ بروسه‌که‌یه‌کی ماته‌مه‌ینیدا پرسه‌ و سه‌ره‌خۆشی له‌ که‌س و کاری شاعیر و نووسه‌ری کورد حه‌سه‌ن سه‌لاح "سۆران" و شاعیران و رۆشنبیرانی کوردستان کرد.

به‌ پێی راپۆرتی تابه‌ته‌ی به‌شی رۆشنبیری ئازانسێ هه‌وآلی په‌یامنێر له‌ تاران، ئه‌نستیتۆی فه‌ره‌نگی کوردستان له‌ تاران به‌ بۆنه‌ی کۆچی دوایی شاعیر و نووسه‌ر و زمانناسی کورد حه‌سه‌ن سه‌لاح ناسراو به‌ "سۆران"، له‌ بروسه‌که‌یه‌کی ماته‌مه‌ینیدا که‌ کۆپیه‌کی بۆ ئازانسێ په‌یامنێر هاتوو، پرسه‌و سه‌ره‌خۆشی له‌ که‌س و کاری "سۆران" و هه‌موو شاعیران و رۆشنبیرانی کوردستان کرد.

له‌ به‌شێکی ئه‌م برووسه‌که‌ی ماته‌مه‌ینه‌ی ئه‌نستیتۆی فه‌ره‌نگی کوردستاندا هاتوو: "به‌ داخێکی زۆره‌وه‌ هه‌وآلی کۆچی دوایی شاعیر، رۆشنبیر و زمانناسی کوردی ماموستا حه‌سه‌ن سه‌لاح "سۆران" هه‌موومانی نارمه‌ت و خه‌مبار کرد، به‌م بۆنه‌یه‌وه‌ سه‌ره‌خۆشی خۆمان ناراسته‌ی که‌س و کاری ئه‌م شاعیره‌ و شاعیران، رۆشنبیران و نووسه‌ران و به‌ گشتی ته‌واوی خه‌لکی کوردستان ده‌که‌ین."

جێی وه‌بیر هه‌ینانه‌وه‌یه‌ شاعیر و نووسه‌ر و زمانناسی کورد حه‌سه‌ن سه‌لاح "سۆران" کاتژمێر 12 ی نیوه‌رۆی رۆژی چوارشه‌مه‌ 16 ی سێتیمبه‌ری 2009 به‌ هۆی جه‌له‌ته‌ی دآ له‌ مآلی خۆی له‌ شاری که‌ره‌ج مآلئاوایی له‌ ژیان کرد و دنیا‌ی نووسین، شیعیر، په‌خشان و وانه‌ گوتنه‌وه‌ی کوردی به‌ خۆیندکارانی کورد و نه‌ته‌وه‌کانی دیکه‌ بۆ هاتا هه‌تایه‌ به‌ جێی هه‌شت و کۆمه‌لێک کتیب و شیعیر و نووسراوه‌ی چاپکراو چاپه‌کراوی له‌ پاش خۆی به‌ یادگار بۆ نه‌ته‌وه‌کانی داهاوو به‌ جێی هه‌شت.

رئور هسمهكهى كرد.

ههسهن سه لآح سؤران له رۆژى 23ى مانگى سئپتيمبرى سالى 1941 له بنه مالهيكى تايفهى فهيزو لآلبهيكى له گوندى ساروقاميش سهه به شارى بۆكان له داىك بووه. قوناغهكانى خوئندنى سهه مئاى و ناوهندى و دواناوهندى له بۆكان تهواو كردوو و له كوئىژهكانى Trinity, Sent Jorz & Dtanford له و لآتى بهرئانئا زمانى ئىنگلىزى خوئندوو و چهئدين كئيبى سهه بارهت به كورد، زمانى كوردى و شئعر و پهخشان به چاپ گهئانوووه و كو مئه لئك كئيبى چاپ نه كر اوئيشى له پاش به جئ ماوه.

"سؤران" بهر پرسی لئژنهى فهههنگى كۆرى كوردانى دانئشتووئى تاران بوو، له ماوهى سالانى كار و چالاكى و خزمهتى خوئدا له بوارهكانى فهههنگى و ئهدهبى و زمانهوانى نزيكهى 20 كئيبى به زمانهكانى كوردى، فارسى، ئىنگلىزى و ئهلمانى نووسيووه و ئهزموونى 40 سال وهر گئيران له زمانهكانى كوردى، ئىنگلىزى، فهههنسى، ئهلمانى و رووسى ههبوو.

رؤشنبرى - فهههكهئدين كاكهئى پرسه و سهههخؤشى ناراستهئى كهس و كارى سؤران كرد



PNA - ههولئير - وهزبرى رؤشنبرى
حكومهتى ههريئى كوردستان،
بروسكههيكى ماتهمنيئى ناراستهئى كهس و
كارى شاعير و مامؤستائى زانكو ههسهن
سه لآح ناسراو به "سؤران" كرد.

فهههكهئدين كاكهئى وهزبرى رؤشنبرى
حكومهتى ههريئى كوردستان له بروسكهئى
ماتهمينيئيهكهئا كه كوئيبهئى دهست ناژانسى
پهيامئير كهوتوووه، له بهشئيكيدا دهئئت
"بهءاخ و پهژارههيكى زؤرهوه ههوالئى
كوچى دوايى شاعيرى ناسراو و مامؤستائى

زانكو ههسهن سه لآح ناسراو به (سؤران) شاعيرمان پئ گهئشت، كه سهه له بهئيانى ئههرو
چوار شهههه له مالهكهئى خوئى له شارى "كهههه" كوچى دوايى كرد، بهه بوئنهيهوه پرسه و
سهههخؤشى خوئمان ناراستهئى كهسوكارى خوئئخؤشبوو و شاعيرانى كوردستان و مامؤستائيانى
زانكو له زانكوكانى تاران و كوردستان دهكهئين".



رەفەعت مورادى

دۇنيام كۆچى لە پىر و ناومختى دوو ئەستىرەي گەشى بوارى ئەدەب و ھونەر مامۇستايان : شاعىر و ئەدىب و شۆرشگىر كاك سەلاح سۆران، ھەر وەھا موزىكدانەر و ژەنپارى بەرجەستەي ئىران و كوردستان ، مامۇستا ھەسەنى يوسف زەمانى دلى ھەموو كوردىكى دلسۆز و خاوەن ھەلوئىستى ھەژاندوو و ئەوھى تارادەيەك تىكەلى ئەو دوو بوارە بوو بىت باشتر و زۆرتەر ھەست بەو كەلنە گەورەيە دەكات كە لە پاش ئەو دوو نەمرەو دەكەوتتە نىو ئەدەب و ھونەرى گەلەكەمان چونكە ئەو نازىزانە بەشىكى زۆرى تەمەنيان لە پىناوى دەولەمەند كردنى وىژە و ھونەرى گەلەكەمان تەرخانكردبوو و لەو پىناوھشدا رەنج و ماندوو بوۆنىكى زۆريان بە سەرشانەوھ بوو ، لە لايەكەوھ خەمى ئەو بەر بەست و ئاستەنگانەيان بوو كە لە بەر دەم گەشەكردن و بالاكردنى ھونەرى كوردیدا دەبينرا و لە لايەكى تىزىشەوھ چۆنەيتى برەودان و گەشە پىدانى ؟! بىگومان لە ھەردوو ھالەتەكەدا ھەنەرمەندان و ئەدىبىانى نىشتەمانپەرەرى كورد بەرەو رووى ئەو تەنگ و چەلمە دەبوونەوھ و زۆر جارپىش باجى ئەو بەرنگارىيە روۆشنىبىرەيان دەكەوتە سەر شان ، بەش بە ھالى خۆم لە ماوھى خويندەم لە زانكو و بەشدار يكرندم لە رۆرەسە روۆشنىبىرى و ھونەرىيەكاندا شانازى ئەوھم پىپراوھ كە لە خزمەت ئەو بەرزانەدا بىم و تەنەنەت تەنەنەت يەكەك لەو كەسانە بووم كە نامادەبوونى ئەو دوو نەمرەم لە بۆنە جوړاو جوړەكاندا بە پىويست زانىوھ و ئەو زەمىنەشم بو ھەموار كردوون ، چونكە پىم وابووھ ئەو دوو كەسايەتتەيە سەرمەراي ئەوھى لە بواركەھى خۆياندا يەجگار دەولەمەندن بەلكو دەتوانن گر و تىنىكى شۆرشگىرانە بە كۆر كۆبوونەوھەكانمان ببەخشن بە تايەيتى مامۇستا سەلاح سۆرانى رەحمەتى كە بەراستى بە شىعەرە بەپىز و پىرناوھۆكەكانى گىيانى بەر خۆدان و تەنوورى خەباتى گەرم و گۆرتەر دەكرد بە جوړىك لە زۆر بەي ئەو كۆر و كۆبوونەوانەدا كە تىيدا بەشدارى دەكرد بۆن و بەرامى شىعەرەكانى كەش و ھەواى سىياسى لەبارى بو جۆش و خرۆش نىشاندانى لاوانى خويندەگەرمى كورد دەخولقاند، لە يادەمە لە يەكەك لەو كۆرانەي كە بو يادى شەھىدانى كىميا بارانى ھەلەبجە لە دانشكەدەي ئەدەبىياتدا لە تاران سازمانكردبوو و بو ئەو مەبەستەش خىزانى پىشەواي نەمر قازى موھەمەد دەعوەت كرابوو مامۇستا سەلاح سۆران و مامۇستا ھەسەنى يوسف زەمانى نامادە بووانيان ھىنايە جۆش و خرۆشەوھ بە جوړىك دەستوپىوھەندەكانى رۆژىم لەوانە چەند جاش قەلەم و پەرلەمانكارىكى نزيك لە رەحمىمى پارىزگارى پىشوتىر سەنە دەنگى نارەزايەتتەيان بەرز بووھ و ويستيان كۆرەكە تىك بەدن ؟ بەلام بويان نەلوا و ئەو مەتەنگە سىياسىيە بە پالپشتى ئەدەبى و ھونەرى ئەو دوو كەلە ھونەرمەندە كە ھەنۆكە بەجىيان ھىشتوين مېژويەكى پىرشنكدارى لە مېژوى سىياسى خويندكارانى كوردا تۆمار كرد ، خوينەرى بەرپىز ئەمە نموونەيەكى ديارى ئەو چالاكى و ھەلوئىستە كورد پەرەمەرانەو و نىشتەمانپەرەرانەيە كە ھەنەرمەندانى كۆچكردوومان سەلاح سۆران و يوسف زەمانى كۆچكردوو لە ماوھى ژياناندا نواندىياندا ، ھيوادارم ئەم كوتە بىرەوھەريە بىننە ھوى ئوردانەوھى زياتر لە ژيان و بەر ھەمەكانى ئەو نەمرانە و ھونەرمەندانپىتر ئەو رىگايەو ئەو شىوازە شۆرشگىرانەيە لە پىش بگرن و بىكەن بەرووناكى ژيانى ئەدەبى و ھونەرى

خۆيان

ياد و بىرەوھەريەكانيان پىرۆز و بەردەوام بىت

دوایین بابەتی خوالیخۆشبوو مامۆستا حەسەن سەلاح سۆران

بە ناوی کوردستانی گەوره
ح.س.سۆران

soransa@hotmail.com

تاران – 2709/6/13

هەلسەنگاندنیکی لاسەنگ

هەر وەک دەزانین فەرھەنگ ، ھونەر ، فۆلکلۆر و ئەو چەشنە بەستنیە و اتایانە ، سامانی ھەرە گرنگی نەتەوێین . ئەو سامانە ، وەک باغی فەرھەنگی گەلانە ، کە بنچک ، دار و درمختی جۆر بە جۆر ، گۆل و گۆلۆکی بۆن خۆشی جوان و رەنگاوارەنگ و بەرھەمگەلی ھەمە چەشنە تێدایە و پێویستە بۆ بووژاندنەو و پەرھەندنی ژیانەوی شیلگیری ھەرزێ نەتەوێی، کەلکی بنەوشتیان لێ وەرگیرێ و بەلەخانە ھەمانی گەلیان ، پێ توێکمە و پتەوتر بکری .

بەلام بە داخووە ، لە نیو ئێمە دا ، لەم باغە بە پیت و پر بەر ھەمە ، بە چەشنی پێویست کەلک وەرناگیرێ و تەنانت لە ھەلسەنگاندن و نرخاندنی بەرھەمکانیش دا ، چەشنە ھەلاواردن و لاسەنگیک وە بەر چاوە دەکەوێ .

بۆ وینە ، کاتیک باسی وردە کاری و شازی ھۆنراوەی کلاسیکی کورد دەکری ، خێرا زوربەیی خەلک ناوی مامۆستای پایە بەرز و ھۆنەری کەم وینە کورد مەلا خدری نالی دیننە نیوان . دەبێ پێ لەم راستیەش بنێم ، کە پللی ھۆنراوەکانی مامۆستای مەزن مەلا خدری نالی ، وەک دوندی کێوی ئارارات بەرز و کەم ھاوتایە ، بەلام ئێمە نابێ ھەر بەوێ کە مامۆستا نالیمان ھەبە ، تەواوی ھۆش و گۆشی خۆمان بەو تەرخان بکەین و ئورێکی بەربلاو لە ھۆنەرانێ مەزنی دیکە وەک مامۆستا ئەحمەدی خانی ، خانای قوبادی ، مەحوی ، مەولەوی ، کاکە ھەمە ناری ، ھۆنراوە کانی مامۆستا مەلا غەفووری دەباغی (بە تاییەت ئەو ھۆنراوانە کە ھێشتا بە دەستتووس لای خەلکن) و ھتد نەدەینەو ، کە بە راستی شاکاری راستەقینە وێژە کوردین ؟ . وەک ئەو ھەبە ، باغیکی زەنویری زەمەنمان بێ پر لە میوێ چاک ، شیاو و مەخۆش ، بەلام ئێمە ھەر تەنیا کەلک لە میوێبەک وەرگیرین و بەس . چاک روونە کە ئەم کەموکورتیە ، لە بەستنی ھەلسەنگاندنی کاری ھۆنەرانێ ھەلبەستی نوێ ، پەخشان ، چیرۆک و لەونەکانی دیکە وێژەیی و ھونەریش دا ھەبە و با بلێم ھیندیک بەو چەشنە پێویستە ، ئوری یەکسانیان لێ نادریتەو .

تەنانت لە بەستنی ھونەری گۆرانێ وێژیش دا ، ھەر واین و زۆر جار ناوی گۆرانێ وێژیک ، وەک بنیشتە خۆشکە دەکەوینە سەر زمان و ئەوانی دیکە ، یا بە جارێ لە گۆلی لە بیرچوون دا نوقم دەبن ، یا دەخرینە پەرۆزیک ئێستور . بۆ سەلماندنی ئەم بیرۆکەبە ، بیرسیار دەکەم : " میدیا ھێژاو خۆشەویستەکانمان تا چەندە گرنگی بە گۆرانێ کەم وینەکانی مامۆستایان سێو ، عەلی مەردان ، حەسەن جەزراوی و ... دەدەن ؟ دەبێ ئەمەش بدرکینم ، کە ئەم بیرۆکەبە ھیچ دژایەتیەکی لەگەڵ ریزگرتن لە گۆرانێ وێژان و ژەنیارانێ ھاوچەرخ و لاو دا نیە ، بەلکە مەبەست ئەوێ ، کە ھونەر مەندانی لێھاتو و ھەلکەوتوی رابردومان نەخەینە پشت گۆی و لەبیریان نەکەین .

لە بەستنیەکانی دیکە فەرھەنگ و ھونەریش دا ، ئەم درم و پەتایە ھەر ھەبە ، کە ھیوا دارم ئەم نووسراوە کورتە ، بتوانی کلێنیک بێ بۆ کلێک کردن و کردنەوێ دەرگە داخراوە فەرھەنگی ، ھونەری و وێژەبەکانی باغی بە پیتی ھونەری کوردستانی گەوره .

وتووژی ناسر قادرپوور له گهډل بهریز کاک حهسهن سه لاج سوړان

1- له گهډل نه وهی که هه موو خوینهری کورد زوړ باش جهنابت دهناسن، نه گهر ده کړی به کورتی خوت به خوینهران بناسینه؟

سوړان: بهناوی کوردستانی گهوره
من ناوم حهسهن سه لاج سوړان، که نووسراوهکانم زوړتر بهناوی (ح. س. سوړان) بلاو دهنه وه.

بابم سهر ههنگ برابم سه لاج فهرماندهی هیزی کو ماری دیموکراتیکی کوردستان له مه هاباد بو، که به بنه چهک ده چیتسه سهر فهرمانه وایانی موکریان و دایکیشم ناوی ئامینهی گه لاونژ بو که له دایکه وه، له بنه ماله ی ناسراوی فهرمانه وایانی ئه رده لانه (خوشکه زای نهر سردار سهیفه ددین خانی ئه رده لانه، که عوسمانیه کان له سیدار هیان دا). له روژی دوی مانگی ره زبهری 1320 ی هه تاوی، له ئاوی ساروو قامیشی جه غه تو، سهر به ناوچه ی بوکان هاتوومه ته دنیاوه (ئه گهر پیویست به ژیان نامه بو، بچه سهر مآلپه ری bokan.de و له وی وهر بیگرن .



2- به پروای جهنابت بو هه تا ئیستا، هیچ تاکیکی کورد بو به هیز بوونی ههستی نه ته وهی باسیکی نه وتوی له ناسیونالیسمی کورد نه کرده، یا نه گهر باسی لیکراوه و هه لوی بو دراوه، بوچی کو مه لگه ی ئیمه ئاوا لانه واز، بی بهش و پرش و بلاوه؟

سوړان: بهر له هه مو شت، ده بی واته ی وشه ی ناسیونالیسم تان بو لیک بده مه وه: وشه ی ناسیونالیسم، به مانای گه ل خوازی و نیشتمانپه ر وهریه، چون به زمانگه لی فهرهنگی به گه ل ده لئین " ناسیون " و ناسیونالیست واته گه لوپیست و گه لپه ر وهر. ههر له بهر ئه وه یه، ئه م بیرو که یه له زوره ی ئابین و فله سه فه کان دا به پیرو ز نرخوا وه و به پیویست زانراوه. به لام به داخه وه هیندیکی که م له قوتابخانه فله سه فی و ئابینه یه کان، وشه ی پیروزی " ناسیونالیسم " یان له گه ل وشه ی ره زانگران و زهقی " شیفتنیسم " لی تیکه ل بوه. ناسیونالیسم واته خوشه ویستی زید، نیشتمان و ئاو و خاک و خزمهت به وانه، نهک خو له هه مو گه لیک به زلتر زانین، ره گه ز په رستی و خه لکی دیکه به هیچ دانان. له قوتابخانه ی ناسیونالیسمی کلاسیک دا، هیچ گه لیک خو ی له که سی دیکه

به زلتر نازانی و پی و انیه، خوینی له خوینی خه لکی دیکه رهنگین تره و کورد کوته نی " له لووتی فیله وه که مو ته خواره وه"، به لام ههر له م کاتهش دا، گه لی خو شی به که متر له گه لانی دیکه نازانی. به م پییه، زوره ی مرو فگه لی دل سو ز و ناوداری کورد ناسیونالیست بوون، و له ده وری کوانوی گه ل و کوردایه تی کو بوونه ته وه، بو وینه: ماموستا ئه حمده ی خانی، حاجی قادری کو بی، ماموستا قانع، سه روک مه لا مسته فا بارزانی، ماموستا هیمن موکریانی و هند. جا به م پییه، ته نیا شتیک که ئیمه ی به ههر ئابین و فله سه فه و بو چوونیکه وه، له ده وری یهک کو کرده ته وه، دوزی " ناسیون " یا " گه ل " و وشه ی کورد و کوردایه تی. نه گهر له به ستینی میژوش دا، زوړتر ههر کورتیمان هینا وه، به شخورا و پرش و بلاوین و سهر نه که تووین، هو ی زوړ بوه، که گرنگترینی ئه مو هو یانه، بریه تی بوه له خواره وه بوونی پله ی زانست، خو خوری، مملانی، خو به که م زانین و هند .

3- پیت وایه " ناسیونالیست" بوون بۆگه‌یشتن به ئاواته‌کانمان، واته پیک هاتنی ده‌وله‌تی سهر به‌خۆ، بۆ گه‌لی نيمه باشه يا خراب؟

سۆران: پيموايه ههر له سنبه‌ری دۆزی كوردایه‌تی و خربوونه‌وه له‌ده‌وری ته‌وره‌ی "ناسیون = گهل" ی كورد دا، ده‌توانین داوای ماف، ده‌سته‌لاتو سهر به‌خۆیی و ئه‌و شته ره‌وايانه بكه‌ین، ده‌نا كامه كهره‌سه‌و ئامرازى ديكه، ده‌توانی بپیتته پالوپشتی ئه‌م و بپسته پيوسته .

4- ئایا پیت وایه ئه‌و ولاتانه‌ی نیستا هه‌ن، چ زل چ چكۆله، چ هه‌ستیک كردونی به وولاتی سهر به‌خۆ، ئایا هه‌ستی ناسیونالیستی نه‌بووه؟

سۆران: دلنیام، كه ته‌واویان وهك گه‌لیك (ناسیونیک) و یا خاوه‌نی نیشتمانیکى هاوبه‌ش، به‌داوای ده‌سته‌لاتو سهر به‌خۆیی دا چوون و سهر كه‌وتو بوون.

5- نيمه خويندكارانی ناسیونالیستی كورد پیمان وایه، ئه‌گه‌ر ناسیونالیست نه‌بین هه‌رگیز به ئاواتی خۆمان ناگه‌ین، چونكه به‌رده‌وام، ئه‌و هه‌سته ناسیونالیستییه، له نیو قه‌لبی ته‌واوی گه‌لانی جیهان دا ده‌بین و به رازی هه‌رمان و به‌قاي ئه‌وانی ده‌زانین .روانگه‌ی نیوه وهك نه‌ته‌وه پاريزیک چیه؟

سۆران: پیم بۆچوونیکى دروست تان هه‌یه‌و بیجگه له خۆشه‌ویستی نیشتمان (ناسیونالیست بوون)، له بارودۆخی ئه‌م‌رۆی جیهان دا رینگه‌یه‌کی دیکه‌یه. مه‌گه‌ر بیرۆكه‌ی باژارۆکی چكۆله‌ی جیهانی سهر بگه‌ری و سهر بکه‌وی، ئه‌و كاته نيمه‌ش وهك هه‌مو گه‌لانی ديكه، ژيانی یه‌كسانمان ده‌بی و پيوسته هه‌ول، به كیشه‌و هه‌را نیه. ئه‌و كاته ته‌واوی خه‌لكی جیهان وهك " ناسیون" یكى جیهانی چاوی لێده‌كری، كه یه‌كێك له‌وانه كورده. له بارودۆخی نیستا دا، خه‌لكی و لاتانی جور به‌جۆر بزانی و نه‌زانی، هه‌مو ناسیونالیستن. ئه‌ی ئه‌و گشته كیشه‌و هه‌را یه‌ چیه له سهر بردنه‌وه‌ی فووتبال، كایه‌ی ئۆلیمپیک، خه‌لاتی نوبیل، به‌هیز كردنی هیزی رامیاری، سپایی و ئابووری و هتد. بۆ هه‌مو كه‌س مافی ئه‌وه‌ی هه‌یه بۆ مافی خۆی تیبكۆشی، به‌لام كورد نیه‌تی؟ ته‌نانه‌ت ئه‌گه‌ر باسی هیزگه‌لی ئایینی و رامیاری سهره‌کی میژو بكه‌ین، ئه‌وانیش له‌پیش هه‌مو شت دا، ناسیونالیست بوون، جا داوای ئه‌وه‌بو وینه ئیسلام یا كۆمونیست، سۆسیالیست و شت بوون. ده‌سته‌لاتی عوسمانی، وهك هیزیکی سهره‌کی به‌ناو ئیسلامی، بۆ وینه وهك نوینه‌ری خودا!!، ناوی زوربه‌ی ناوچه‌كانی كوردستانی كرد به توركی و ئیستاش ئه‌و ناوانه هه‌ر ماون و هه‌ر به‌و بیانوه نیستا توركیا داوایان ده‌كاته‌وه. یا ده‌سته‌لاتی یه‌كیه‌تی سوڤیه‌ت، بۆ وینه پاشگر (پاشكۆ) یه‌کی نا به‌ناوی زوربه‌ی خه‌لكانیكه‌وه كه رووس نه‌بوون، بۆ وینه ئیستاش له كۆماری نازربایجان پاكیان به‌دروشمی ئۆف داخه‌راون، وهك " ئاخوندۆف"، "عه‌لیۆف" و فلان و فیسار، ئه‌ی ئه‌مه ده‌توانی ناوی چی بی؟ ئیستاش له‌ولاتی چین، كه به ناو نیوه‌ندی كۆمونیسم یا با بلیم سۆسیالیسمه، هه‌ر چی تیبیتیه‌كان هاوار ده‌كهن و ده‌لین نيمه چینی نین و ده‌سته‌لاتی خۆمان ده‌وی، به گۆپال و ه‌لامیان ده‌ده‌نه‌وه!!! . گشتمان دالای لامای ئاواره، ریه‌ری تیبیتیه‌كان ده‌ناسین .

6- رینوینی توو بۆ نيمه‌ی ناسیونالیست چیه، به‌چ شیوه یه‌ك هه‌نگاوین سهر كه‌و توو ده‌ بین؟

سۆران: هه‌میشه وهك كورد و به‌ناوی كوردیک، كه نزیكه‌ی په‌نجا میلیۆن خه‌لكی جیهان پیک ده‌هینین، ده‌بی به‌پنی یاساگه‌لی نیو نه‌ته‌وه‌یی، داوای ئه‌م مافه بكری و به‌چه‌شنی هه‌مه لایه‌نه‌و بنه‌وه‌شت هه‌ولئ بۆ بدری، نه‌ك به پیناسه‌ی هیندیک له ئایین و بڕوا فله‌سه‌فیه‌كان، كورد له‌مافی خۆی چاوپۆشی بكا، به‌لام گه‌لانی ديكه هه‌مو مافی ئه‌وه‌یان بی، خاوه‌نی چاره‌نووس و مافی خۆیان بن .

7- زۆر سپاست ده‌ كه‌ین كه ئه‌و ده‌ رفه‌ته‌ت پین داین.

ئاماده‌ كردنی ناسر قادرپوور .

سۆران: منیش ده‌ست خۆشی و ماندو نه‌بینیتان لئ ده‌كه‌م – ح. س. سۆران .

سازدانی دیمانه بهریز کهمال چۆمانی له گهڵ مامۆستا حهسهن صالح سووران ناسراو به ح.س.سووران

لهگهڵ پالیئوراوی کورد بو خه لاتى نۆبلى نأشتى
سازدانی: کهمال چۆمانى، _

مامۆستا حهسهن سه لآح سوران، ناسراو به ح.س.سووران، له هوزى فهيزو لآبهگى يه، كه 23.9.1941 له ناويى ساروقاميشى جهغمتو، له ناوچهى بۆكان، له رۆژه لاتى كوردستان هاتوته دنيا. بابى سه رهنگ برآيم سه لآح، فهرمآندهى هيزى كۆمارى ديمۆكرآتىكى كوردستان له مه ههباد. ح.س. سووران ئه مپرو دانىشتوى شارى تاران. چهند سال پيش بو به ئه ندامى كۆرى زانىارى كورد له ههولير و تازهش پالآتوو يانه بو خه لاتى نأشتى نۆبلى 2008، كه بريار وايه هه لآيزاردنه كهى له مانگى 10 ى ئه م سال دا بهر يوه بچى. له سه ر داوخوازى زۆر له خه لكى رۆژه لات، ئه نجومه نى شارى بۆكانيش، بو ريز لىنان له ههول و تىكۆشانى په نجا سالهى مامۆستا سووران، له لهو شاره كه زىدى ئه وه، شه قاقمىكيان ناو ناوه به ناوى "شه قامى سووران" و بريارىش وايو، له شار وچكهى "ره بهت" ته ندىسى (پهيكه رى نيو ته نه) لى دروست بكه ن، به لام نازانىن ئه وه كاره كراوه، يا پهكى خراوه؟! سووران بيجگه له رۆژه لاتى كوردستان له شارى له ندهن، له كۆلئزه كانى (St George، Trinity، Stanford) و... له شارى له ندهن، له ئىنگلستان زمانى ئىنگلىسى خويندوه و وهك پسپۆرى زمان و ئه ده بىياتى ئىنگلىسى، له تاران كار دهكات و له نيو سه ده بهر له ئىستاوه، وهك شاعير، نووسه ر و وه رگير بهر هه مه كانى به زمانى كوردى و زمانگه لى دىكهو خاوه نى 28 كنىبه. كهمال چۆمانى: ئه م ماوه يه وا بلاوكرآيه وه كه "ح.س.سووران" پالئوراوه بو وه رگرتنى خه لاتى نۆبلى جيهانى، دهكرىت له سه ر ئه مه زانىارى زياتر بدميه خوينه ران؟

ح.س. سووران: رهنگه بزآن كه هه ر كهس كانديدآتورى خه لاتى نۆبلى بى، ده بى خه لك داوخوازى بكه ن، تا ئه م كه سه بپالئورئ، نهك خۆى داوخوازى بكا. به م پىيه چهند سال بو، ده م بىست زۆر له دۆستان ده يانو بىست من بو وه رگرتنى ئه م خه لاته پىشنيار بكه ن، كه وا ديار بو، وهك كهوت خانى رۆسته دژوار بو و بۆيان جىبه جى نه ده بو. به لام ئه مسال، هه ر وهك خۆت له هه واله كان دا خويندوو ته ته وه، تو انبووىيان ناوم بنوسن، كه زۆر سپاسيان ده كه م. له سه رم پىيو بىسته ئه مه ش بدر كىنم، كه خه لكى كوردستانيش له ته واوى پارچه كانه وه، زۆر لآيه نگرىيان له م هه واله كرد. هه ر له بهر ئه وه، ئه م خه لاته ببه مه وه يا نا (كه ئه گه رى بردنه وهى بو كوردىكى يهك لآقه باى وهك من، فره كه مه)، ئه م لآيه نگرى به بلا وهى خه لكى كوردستان، به خه لاتى بهرز و ره سه نى كورد داده نىم و له گه ل خه لاتى نۆبلى ناىگۆر مه وه. ئه گه ر يهك له هه زار بىشى به مه وه، گه لى كورد برو يه تىه وه، نهك من. با ئه مه ش روون كه مه وه، كه پىشم وايه زۆر كه سه شىاو تر له من له نيو كورد دا بو ئه م كاره بو، به لام هه ر چۆن بى، دووباره سپاسيان ده كه م.

كهمال چۆمانى: بهر يزان له تاران داده نىشن، دهكرىت بزانىن به شىوه يه كى گشتى بارودۆخى كورده كانى رۆژه لات له چى دايه؟

ح.س. سووران: بو خۆتان هه مو رۆژىك هه واله كانى رۆژه لات له تى.قى، رادىو، رۆژنامه و مئىدياكانى دىكه ده بىستن و ده خو ئنه وه، كه هه ر چى بلئم دووپاته يه، كورتى دىنى وئهو گشته كار سه اته بهر بلاوه، له م نووسراوه كورته دا به هىچ كلۆجىك نه ده گونجىن و نه جىيان ده بىته وه!!! ده بى كنىبىكى په زار نه نامه ز له به جوئ بنووسم. واش بزآنم، خۆتان زۆر له نووسراوه كانى خۆم له م به ستىندا ده خو ئنه وه.

كهمال چۆمانى: پىتوانى به كوردانى رۆژه لات پىويستىيان به قىاده يه كه بو ئه وهى وهك كوردانى باكوور رۆژانه و له گشت بۆنه كان خۆپىشاندان بكه ن و نار مزآيه تى دهر بىرن؟

ح.س. سووران: به لى، پىم وايه بهر يه كى يهك گرتوى ساز و پته وىيان زۆر پىويسته، تا بتوانن دهنگى داوخوازى ماف و داوخوازه گشتىه كانى دىكه يان به رىك و پىكى و به بى دلخو رپه ي "له ترسان و

کهمال چۆمانی: ئیوه رایهکی جیاتان ههیه دهر باره ی زمانی ستانداردی کوردی و تیپی لاتینی به باشتر دانهنین پیتانوانییه ئه و زار او و تیپه ی ئیستا له باشووری کوردستان له رۆژنامه و میدیای کوردی بهکار دیت زهمینه ی خۆشکردووه بۆ به ستانداردبوونی، ههر و هک له ماوه ی رابردووش نوخبهیهکی رۆشنیبری کوردی ئه و داوایهیان کردبوو؟

ح. س. سۆران: ئهوانه ی فهرمووت وایه و حاشاهه لگر نین ، به لام ئیسته ئیمه له سهردهمی کامپیوتیر و ئینتیرنیت دا دهژین ، خۆ بارودۆخ و هک جار ان نیه ، ئیدی کار یکی و امان به دهزگای تایپی ئاسایی و به پینووس نیه . بۆ ئهوه ی که بتوانین له شار و چکه ی خونجیلانه ی جیهانی دا وهپاش نهکهوین ، ده بی به پیتگه لیک بنووسین که هه مو کامپیوتیری جیهان ، ناسیاوی بن . ده لاین قسه قسه دینی ، من پتر له 20 و لات چووم . له زور و لات ، نه ده توانی به فۆنتی کوردی (عاره بی) بنووسی نه بخوینتیه وه ، یا ئه گهر بشی فۆنته کان و هک به نی ئالۆسکا و تیک ده چن . ئیمه ده بی ئه لفو بییه کمان هه بی ، که له کن هه چ کامپیوتیری گهواره نه بی . دهنه و هک له قهراغ چۆمی نامازۆن گیرمان کرد بی وایه و له خه لکی جیهان په ر و دوور ده کهوینه وه و نا توانین خۆشمان په یوه ندی ئه وتو له گه ل یه کتر بگرین . من ئه لفو بییه کی کوردی لاتینم نووسیوه ، که به ته وا ی کیبۆردی ستانداردی جیهان دهنووسری و هه مو کامپیوتیری گهواره ده بخوینتیه وه . پینووسی به دابه ز اندنی فۆنت و کیبۆردی تایپه ت نیه ، پاکی پیتی ئاسایی لاتین ، و هک ئینگلیسی . ئیستاش بۆ ئه نجام دانی ئه م ئالۆگۆره زور بارودۆخکی باشه ، چون هیشتا به داخه وه ، به و چه شنه زمانی کوردی سه قام گیر نه بوه . بۆ سه لماندنی ئه م بیرو که به با بلیم ، خۆت ده زانی ههر له ناردنی ئه م پر سیارانه دا ، دوو چاری کیشه ی فۆنت بوین و چاره یه ک نه بو ، وای لیه ات چه ند رۆژ ناردنی ئه م وه لامانه به دوا بکهوی . ئه گهر پیتی ستانداردی لاتینمان ببوایه ، ئه وه روی نه ده دا . دیاره ئه م بۆ چوونه ههر سه باره ت به فۆنت بو ، سه باره ت به زمانی یه ک گرتو ، باسیکی دیکه یه و هه یویری که ، که ئاوی فره زور ده وی . به لام با ئه وه بلیم ، زور به ی و لاتگه ل و هک کوردستان چه ند زار او هیان هه یه ، که چی زمانیکی ستانداردیشیان (یه ک گرتووشیان) هه س ، که زور تریان تی ده گن ، و هک و لاتی ئیران .

کهمال چۆمانی: به ریزتان لهیه کی که له چاوپیکه مته کانتان ده لاین "سۆزی نه ته وایه تی، و هک رینسانسیکی مه زنی که م وینه ی نه ته وه یی دانه نین له مرۆی کوردستاندا" پیتوانییه ئه وه بۆ کوردستانی باشور ببینه مایه . چی بکریت بۆ ئه وه ی هه ست و سۆزی نه ته وایه تی لای تاکی کورد له باشوور زیندوو بکریتیه وه . هه ستا که بیته به عس و حکومه ته کانی تری عیراقی به درێژایی میژوو نه یان توانی و هک یه کیته ی و پارته تاکه کان و به تایپه ت گه نجه کان له هه ستی نیشتمانی و نه ته وه یی بکه ن؟

ح. س. سۆران: هه مو شت به پی کات و جیگه توفیر ده کا و ده گۆرری . رهنگه توش له مه دا هاو بیبری من بی ، که ئه خه بات ، گیانه خه ت کردن و هه وه ، له کوردستانی باشوور دراوه ، پتر له ئه فسانه ده چی و له که م به شی کوردستان ، خه لک و ا تیکۆشاوون ، بۆ وینه ته ق و ره وه گشته یه که ، که له (خرووجی) مووسا سه رنجر اکیش و زه مه نتر بو . به س ئه وه هه ستانه وه یه ، له باشوور نه ک ههر روی داوه ، به لکه له دوندی خۆشیا بوه . به لام ئه وه ی که ده فصر موی له وی کوردشوری کراوه ، رهنگه دو دانه هوی سه ره کی هه بی :

1- کاتیک مرۆفیکی به هه ستی نیشتمانی په ره ی بن ده ست ، به هه مو یا هیندی که له ئاواته کانی ده گا ، ئه وه ههسته توزیک یا زور داده مرۆ . و هک ئه وینی لاویک سه باره ت به کیژیک ، که له پاش به هاوسه ربوون ، ئاوری ئه وینه که ده بیته پشکو ی خۆشه ویستی مندال و رهنگه جار جار بشینته بۆ له مر . بۆ وینه زور تر هۆنه ران کات هیشتا نافرته که یان نه گو یستوه ته وه هۆنراوه ی به سۆز به دلدار هکه یاندا هه ل ده لاین ، نه ک کاتیک خیزانی خویانه و له باوشیان گرتوه . رهنگه ماموه ستا مه وه ی و نالیش ، سه باره ت به خاتو عه نبه ر و حه بییه خاتوون ههر و بووبن ، ئه وه هۆنراوانه یان کاتیک وتوه ، که هیشتا وه ک ژن و میرد ، به یه ک نه گه یون .

2- یه کیش رهنگه هوی ئه وه بی ، که زور له و شتانه ی خه لک چاوه روان بوون ، به دینه هاتوه یا شتی نه ری (مه نفی) وایان دیوه ، که وای به سه ر هیناون . دیاره هی واش ههر هه ن ، که هیشتا ئه و سۆزه یان ههر مای .

بۆ ئەوئەوی چۆن بکەین ، خەلک بە لای کەمەو، ھەر وەک جارەن بە ھۆنراوەکانی ماموہستای گەورەم، حاجی قادر دلایان پیربێ و ھەستی کوردایەتیان بێتەو کۆل ، وەک دلۆپینکی جکۆلە لە زەریای مەزنی گەلی کورد ، لە بەر پرسیگەلی ریزدار داوا کارم ، ھەتا دەرنگ نەبوە بەر بەو شتانە بگرن کە خەلک لە کوردایەتی دور دەخاتەو و وەرەسیان دەکا . ئەوان بە پشتیوانی ئەو ھیزە جەماوەریە ، لە سەر کورسی دانیشتون ، کاتی ئەو ھیزە پووچەل بێتەو ، خودای نەکردە ، وا دەگلێن کە پەنجا سالی دیکە وەک خۆمان لێ نایەتەو و وەک حوڵەسی دینەو سەر سێ . بەر پرسی کورد کە زور بەیان لە ئەشکەوت و موغارەو ، ھاتوونەتە سەر کورسی ، دەبێ توفیریان بێ لەگەڵ ئەوانە کە بە کار تیل بازی پینگەبون . سەرۆک گەلی کورد دەبێ چاوە لە گاندی مەزن بکەن ، یانی وەک ھەژارتەین تاکی کورد ژبانی خۆیان بگوزەرین ، تا لە خزمەت گەل دا روسوور بن و خۆشیان سەر بکەون . بۆ پاراستنی دۆزی راست وێژی ، لە ھەموو ولایتیک ، ھەموو کەس لە بارودۆخی ولایتەکیان شاد و دلخۆش بن ، بەلام شت دار ولەلە و سنووریکە ھەبێ .

کەمال چۆمانی: پێتوایە لەماوەی چەند سالی داھاتوو ھیزە روژ ھەلاتیەکان بکەون خۆیان بۆ بەرپاکردنی شەری چەکداری، وەک دەبیین "حدکا" بە ئاشکرا رایدەگەینیت کە شۆرشێ چەکداری ناکاتەو لە ئیستادا. حیزبەکانی تریش ھەر خەریکی ئینشیقاقن. "پژاک" خەریکی شەری چەکداریبە کەچی حیزبە روژ ھەلاتیەکان دژایەتی دەکەن؟

ح.س. سۆران: پیم وایە ، لە ھەزارە سێ دا ، کورد دەبێ زور بەی ھیزی خەباتی لە شەقام و کۆلانەکانی کوردستان مۆل بەدا ، ھەر بەچەشنی کۆسۆفو ، ئوتتسیا ، ئەفغازستان و ئەوانە . رینگە ئەوئەوئەو ، کە بە خەباتی فەر ھەنگی ، ھیمنانە و دیمۆکراتیک و بەر موژوور بردنی پللی زانست و زانیاری کۆمەلگە ، ئاگادار کردنی خەلک و ئەو چەشنە شتانە و بە یارمەتی کۆمەلگە جیھانی ، مافی خۆی بەدەست بەینی . سەبارەت بە لەت و کوت بوون ، بە کوردی مانایەکی دیکە لەت بوون ، "شکانە" . بەلام بە خۆشیوئەو لەو دەچێ ، بەرەو یەک گرتەوئەو پڕۆن و رینگەش ھەر ئەوئەوئەو و بەس . ھەر وەک لە پیش دا وتم ، من ھەگیز ئەندامی ھیچ حیزب و لایەنیک رانیاری نەبووم و پیم وایە ، پینووسەوانی ھەر گەلێک دەبێ ھی تەواوی ئەو گەلە بێ ، نەک ھی لایەنیک تاییەت ، لەبەر ئەمە ئیستا وەک ناونجی قسە دەکەم و کورد و تەنی "ناونجیش دلێ گوشارە" . ھەر چۆن بێ داوای سەکەوتن بۆ تەواوی دلۆسوزان و خزمەتگزارانی کورد و کوردایەتی دەکەم و ناموئێ لێرەدا ، ھەلوئەستی لایەنگری یا دژایەتی لەگەڵ ھیچ لایەنیک دا بگرم . ئەمەش بلیم کورد ھەمیشە نائستی خواز بوو و قەت ھۆگری گیرە و کیشە نیە ، بەلام پەرژینی قایم بێ ، تەنانەت پلنگیش ھێرش بەریتە سەر سەر کەروئیشک ، ھە تا بیبکری لەسەر خۆی دەکاتەو و بەری پێ دەگری .

کەمال چۆمانی: تۆ باسی کوردستانی گەورە دەکەیت لە ھەموو نووسینەکانیشت بە کوردستانی گەورە دەست دەکەیت بە نووسین و قسەکردن، تالەبانیشت دەلێت "خەونی شاعیر و نووسەرانی پێتوایە کوردستانی گەورە خەون بێت؟

ح.س. سۆران: ھەمیشە کانی ھەلوئەستی نووسەر و ھۆنەر لەگەڵ رامیار ، لە دو سەرچاوەی جیاوازەو ھەل دەقۆلین . رامیار دەبێ لە کاری دا تاکتیکە ھەبێ ، بەلام پینووسەوان پینووستی بە تاکتیک نیە و باشیشی نازانی . نووسراوەی خێلی پینووسەوان ، فرمیسکی روچیانە. بەلام ھەرچۆن بێ ، کورد و تەنی "ویستن توانینە" ، لە سەردەمیکیشدا ، لە ئامریکای ژیر دەستی ئینگلیس، کاناڤا و دەیان ولاتی ژیر دەستی ئافریقایی ، ئاسیایی و تەنانەت ئورروپاییش ، ھیندیک لە رامیاران ، دەیانوت سەر بەخۆیی خەون و خەیاڵە ، بەلام دیمان کە وا نەبوو و ئەگەر ئەو بە ناو خەون و خەیاڵانەیان لەبیر ببردایەتەو ، رەنگەئیستا لە بالەخانە نەتەو یەک گرتووەکان لە نیو یۆرک ، زیاتر لە 20 بەیداغ نەبو . دیمان کە گاندی نەمر ، چۆن خەون و خەیاڵی نزیکە یەک و نیو میلیارد کەسی بە خەباتی ھیمنانە ی بنەوشت ھینا دی ، دەنا ئیستا نە ھیندوستان ، نە بەنگلادیش ، نە پاکستان بو . ھەمو ھەر بیلامانی ئیستاش ھەر ئۆکەری ئینگلیس بون ، ماموہستا قانع و تەنیش "ئۆکەری و سەر دانەواندن ، کاری نامەردانە" ھەر لە سەد سالی رابوردو دا ، رەنگە زیاتر لە سەد ولات سەر بەخۆ بوون ، بۆچی ئەم شتە بۆ کورد خەون و خەیاڵە ؟ ئەوانیش بارودۆخی نالەبارتر لە کوردیان بوو ، بە وتە کوردی گۆرانی خۆ ئەو نەتەوانەلە

- کهمال چۆمانی: چ په‌یامیکت هه‌یه بی‌گه‌ینیت؟ چیمان نه‌وتوه تۆ ده‌توانی زیادی بکه‌یت بۆ قسه‌کانت. ح. س. سۆران: په‌یامم ئه‌مانه‌یه ، باوه‌کو ده‌شزانم نار دنی ئه‌م په‌یامانه له لایه‌ن منه‌وه ، بۆ خوێنه‌رانی هه‌یژا ، وه‌ک نار دنی تر ئی ره‌شه‌یه بۆ ئالانی سه‌رده‌شت ، یا مازو بۆ بانه ، یه به‌رو بۆ ئیلام :
- 1- هه‌ر کوردیک له هه‌ر به‌ستنییک داخه‌ریکه ، هه‌ول بدا ببیته ئه‌ستیره‌یه‌ک له کاکه‌شانی ئاسمانی کوردستانی گه‌وره و له خزمه‌ت دۆزی گشتی کورد دا بی ، نه‌ک ببیته خزمه‌تگوزاری گیرفان ، بنه‌ماله ، خه‌یل و حه‌زبی خۆی .
- 2- تا ده‌توانین زانست و تیکنۆلۆژی فیر بین ، چون زانست کارا ترین چه‌کی رامیاری بۆ رزگاری و نازادیه .
- 3- له به‌ستنی رامیاری دا ، قه‌لم به‌سه‌ر خووخده‌ی ساکاری و زووباوه‌ری دا بکه‌یشن و هه‌میشه له بیرمان بی ، ئیمه‌ش گه‌لیکین جیاواز ، پهیوستان به ولاتیکی سه‌ر به‌ست هه‌یه و ئه‌مه مافیکی ره‌وایه .
- 4- کاریکی وا بکه‌ین نزیکه‌ی 25 میلیۆن ژنی کورد بخه‌ینه گه‌ر و بیته نیو کۆری تیکۆشان و خه‌بات - به‌لام به کرده‌وه ئه‌م کاره بکری ، نه‌ک هه‌ر به قسه‌ی کلۆر و دروشم دان .
- 5- قه‌ت نه‌بین به هۆره بۆ قه‌له‌شه‌ندنی کۆته‌ی گه‌لی کورد .
- 6- ئه‌وینداری شه‌یلگیری هه‌ستی نیشتمانپه‌روه‌ری و دژی بیرۆکه‌ی شه‌یقینستی بین . بزانی ، کوردیش وه‌ک ته‌واوی نه‌ته‌وه کانه ، خوینی له که‌س ره‌نگینتر نیه و له که‌سیش که‌متر نیه ، به‌لام نه تۆکه‌ری که‌س ده‌کا و نه ده‌شیه‌وی بیی به ئاغای که‌س.

به پێی دوایین هه‌واله‌کان که له شاری بۆکانه‌وه به ده‌ستی مآله‌په‌ری رۆژه‌لات - بۆکان گه‌یشته‌وه قسه‌بی هه‌ینی ته‌رمی شاعیر و نووسه‌ری ناوداری کورد حه‌سه‌ن سه‌لاح سۆران به پێی وه‌سیه‌تی خۆی له گۆندی ساروقامیش سه‌ر به شاری بۆکان به خاک ده‌سپێردریت .

ئێواره‌ی چوارشه‌مه‌ 2009/9/16 ته‌رمی په‌ڕۆزی له لایه‌ن ئه‌ندامانی بنه‌ماله‌که‌ی و کۆمه‌لیک له خه‌لکی به‌ئه‌مه‌گی کوردستان و کوردانی دانیشه‌توی شاری تاران پاپته‌ختی ئێران به‌ره‌و شاری بۆکان له موکریان به‌رێکا .

کاروانه‌که به‌ره‌به‌یانی رۆژی پینجشه‌مه‌ 17 ی سینیته‌مبه‌ر گه‌یشته‌وه موکریان و ته‌رمی شاعیری ناوداری کوردستانیان برده به‌شی ساردخانه‌ی نه‌خۆشخانه‌ی قولی پوور له شاری بۆکان.

به‌ریار وایه سه‌به‌ی هه‌ینی ته‌رمی حه‌سه‌ن سه‌لاح ناسراو به "سۆران" به ئاماده‌بوونی خه‌لک و دانیشه‌توانی شاری بۆکان و جه‌ماوه‌ری ئه‌ده‌ب دۆستی کوردستان ، کاتر می‌ر 9 ی به‌یانی سه‌ره‌تا له مزگه‌وتی "ئه‌له‌ره‌سول" و پاش گه‌راندنی به نیو شه‌قامه‌کان و مآلئاویی کردنی له شاره‌که‌ی واته بۆکان ، به‌ره‌و گۆندی ساروقامیشی بۆکان به‌رێکریت و به پێی وه‌سیه‌تی خۆی له ته‌نیشته‌ گۆری باوکی له گۆندی ساروقامیش به خاک بسپێردریت.

بەياننامەى
"كانوونى نووسەرانى كوردستان"
لە پيوەندى لەگەڵ كۆچى دوايى مامۇستا حەسەن سەلاح سۆران

بە داخ و كەسەرىكى فراوانەو هەوالى كۆچى دوايى مامۇستا حەسەن سەلاح سۆران نەندامى لىژنەى دامەزرىنەرى كانوونى نووسەرانى كوردستان مان پىنگەشت. هەوالى دلتەزىنى كۆچى دوايى مامۇستا سۆران كە هەموو تەمەنى پىر لە شانازى خۆى بۆ خزمەت بە فەرەنگ و ئەدەب و هونەرى گەلەكەى تەرخان كردبوو و نەندامىكى گىرنگى بزافى رووناكبىرى، فەرەنگى كوردستان بە گشتى و رۆژەلاتى ولات بەتايبەتى بوو، خەسارىكى گەورە بوو كە بەو زووانە قەرەبوو ناكىتەو. مامۇستا سۆران لە ماوەى تەمەنى فەرەنگىدا و لە قوناغە جىاجىاكانى جوولانەوەى فەرەنگى، مەدەنى رۆژەلاتدا وىراى پىشكەش كردنى سەدان بەرەمى بەكەلك بە كىتبخانەى كوردى، هەمىشە پالپىشتىكى گىرنگى نووسەران، ئەدىبان، هونەرمەندان و رووناكبىرانى كورد و رەوتى جوولانەوەى هزرىى لە كوردستان بوو. كانوونى نووسەرانى كوردستان وىراى سەرەخۆشى لە بنەمالەى بەرىزى مامۇستا سۆران كە نىلىتىكى گەورەى خەباتى نەتەوەى كوردستان بوون، سەرەخۆشى لە هەموو خەلكى كوردستان و كۆمەلگەى فەرەنگى، مەدەنى كوردستان دەكا و سەرى رىز بۆ خزمەت و هەول و تىكۆشانى بىوچانى مامۇستا دادەنەوینى و يادى بەرز و بەرىز رادەگرئ.

بەرىز بى ياد و رىگەى پرسەرورەى مامۇستای هەمىشە خۆشەوېستمان خوالخۆشبوو مامۇستا حەسەن سەلاح سۆران!

كانوونى نووسەرانى كوردستان

16.09.2009



ههوالی دلتەزینی کۆچیدوایی مامۆستا

حهسەن سه‌لاح سۆران

به‌داخ و کهسه‌ریکی زۆره‌وه له ههوالی
کۆچیدوایی مامۆستا ههسەن سه‌لاح سۆران
ئاگادار بووین.

نووسەر، هه‌لبه‌ستفان، زانا و نیشتمانپه‌روه‌ر و
خه‌باتکاری ریگهی پیروزی ئازادی و
سه‌ربه‌خوایی کوردستان، مامۆستا سه‌لاح سۆران
روژی چوارشه‌مه‌مه 16/9/2009 له شاری تاران

دلی پر له‌هه‌یوای به‌رزگاری و سه‌ربه‌خوایی گه‌له‌که‌ی له‌ لێدان که‌وت.

مامۆستا سۆران، جگه‌ له‌ بلاوکردنه‌وه‌ی چه‌ندین په‌رتۆک و دیوانی شیعر و، سه‌تان وتار له
روژنامه‌و گۆفاره‌و مألپه‌ره‌ کوردیه‌کاندا، هه‌روه‌ها له‌ چه‌ند سالی رابوردوودا پشتیوان و هاوبه‌ریکی
نیزیکی ده‌زگهی راگه‌یانندی کۆنگره‌ بوو.

به‌بۆنه‌ی کۆچیدوایی مامۆستا هه‌سەن سه‌لاح سۆرانه‌وه‌، پرسه‌ و سه‌رخۆشیمان ئاراسته‌ی بنه‌ماله‌ی
به‌ریزی و که‌سوکاری و تیکرای نه‌ته‌وه‌ی کورد ده‌که‌ین.

هه‌زاران سلاو له‌ گیانی پاکی مامۆستا سه‌لاح سۆران، زانا و تیکۆشه‌ری ریگهی پیروزی ئازادی و
سه‌ربه‌خوایی کوردستان!

سیروان کاوسی

به‌رپرسیاری ده‌زگهی راگه‌یانندی کۆنگره‌ی نیشتمانیی کوردستان

16/9/2009

پرسه و سه ره خوشی خۆم به بونه ی هه والی دلته زینی کوچی دوایی شا عیر و نوسه ری رونا کبیری گه وره ی کورد ماموستا سوران (حهسهن سهلاح) ئاراسته ی بنه ماله ی به ریزیان و همموو شاعیران و نووسه رانی کورد و تایفه ی فهیزوللا به گی و به تایبه ت به ریز کاک حوسینی یهزدان پهنا ده که م و خوم به بش داری غهم و په ژاره یان ده زانم .جیی ئاماژه به گه وره پیایوی کورد- ماموستا سوران نه ته نیا نوسه ر و سیاستوان و پرووناکبیریکی نیشتمانپهروه و بویری گه وره ی کورد بووه ، ته نانه ت له جیهانی بی سنوری مروقایه تی و ئه دب و سوتان له ناو ناسک ترین خه یال و چه رپه و سرته وتان و پوی سروشت و عه شق و ئه وین دا ده ژیا و هه ر به و بونه یه وه من وه ک گورانی زۆرم که لک له شاعر و ئاموژگارییه کانی ماموستا سوران وه رگرتوووه . هه زار سه لاوله و خاکه ی ئه و گوله ی لی رووا ، هه زار حهیف و مخابن بو ئه و ده له ی له لیدان که وت.

ح. ده رزی

قلب استاد حسن صلاح "سوران" از تپش باز ایستاد !



دکتر کامران امین آوه

• قلب شاعر، نویسنده و محقق آزاده و توانای کرد، استاد حسن صلاح "سوران" در ساعت ۱۲ بعد از ظهر روز چهارشنبه ۲۵ شهریور ۱۳۸۸ در منزل شخصی وی در کرج برای همیشه از تپش باز ایستاد ...

اخبار روز: www.akhbar-rooz.com

آدینه ۲۷ شهریور ۱۳۸۸ - ۱۸ سپتامبر ۲۰۰۹

قلب شاعر، نویسنده و محقق آزاده و توانای کرد، استاد حسن صلاح "سوران" در ساعت ۱۲ بعد از ظهر روز چهارشنبه ۲۵ شهریور ۱۳۸۸ در منزل شخصی وی در کرج برای همیشه از تپش باز ایستاد. استاد صلاح سوران در ۲ مهرماه ۱۳۲۰ مصادف با ۲۳ سپتامبر ۱۹۴۱ در روستای ساروقامیش جهغتو از توابع بوکان در خانواده‌یی آزاده و فرهنگ دوست به دنیا آمد. پدر او ابراهیم صلاح فرمانده نیروهای پیشمرگ جمهوری کردستان ۱۹۴۴-۱۹۴۵ در شهر مهاباد و از خانواده فرمانروایان مکریان و بداق سلطان بود. مادر استاد صلاح سوران - آمینه خانم گلاویژ نیز فرزند فیض الله بیگ رئیس عشیره فیض الله بیگی و خواهر زاده سردار سیف الدین خان اردلان - حاکم سقز بود که بدست ترکان عثمانی به دار آویخته شد. برادر بزرگ صلاح سوران - دکتر علی گلاویژ - شاعر، نویسنده، فعال سیاسی کرد و عضو کمیته مرکزی حزب توده ایران بود که در فاجعه شهریور ماه سال ۱۳۶۷ توسط جمهوری اسلامی شهید شد.

استاد صلاح سوران بعد از اتمام تحصیلات ابتدایی و متوسطه خود در بوکان برای ادامه تحصیل به بریتانیا رفت. پس از اتمام تحصیل و بازگشت به ایران نزدیک به نیم سده استاد زبان و ادبیات انگلیسی در مدارس و دانشگاه‌های ایران بود.

او هر چند که وابسته به هیچ سازمان و تشکیلات سیاسی نبود اما چون شخصیتی آزاده همواره برای رسیدن ملت کرد به حقوق ملی خود تلاش نموده، با نوشتن ده‌ها کتاب و رساله سیاسی، فرهنگی و علمی به رشد و اعتلای فرهنگ سیاسی کرد و شناساندن آنها به جهانیان یاری رساند. استاد صلاح سوران در سال ۲۰۰۸ از سوی سازمانهای دانشجویی و انجمن‌های صنفی کردستان - ایران کاندیدای جایزه صلح نوبل در نروژ شد.

وی مسئول بخش فرهنگی جمعیت کردهای مقیم مرکز، معاون مسئول شعبه کردشناسی دانشگاه برلن غربی در سالهای ۱۹۶۶ - ۱۹۶۴، استاد زبان و ادبیات کردی در دانشگاه علم و صنعت - تهران در سالهای ۲۰۰۱ - ۲۰۰۲ و ... بود. آثار زیر از جمله کارهای برجسته ایشان است:

- شکنجه و کشتار خانواده‌ی کرد - به زبان انگلیسی، چاپ لندن ۱۹۷۸

- فیض الله بگی های بوکان - به زبان آلمانی با مشارکت و همکاری دکتر W. Rudolf

- کتابخانه سوران (بیبلوگرافی کردی) در سه جلد، به زبان کردی، جلد اول چاپ لندن

۱۹۷۹ و

یادش گرامی باد

سهرچاوه: مآلپیری اخبار روز <http://www.akhbar-rooz.com>

منابع:

1. زندگینامه مختصر حسن صلاح سوران، سایت بوکان [/http://bokan.de](http://bokan.de)
2. مصاحبه قادرپور با حسن صلاح سوران، سایت گیاره‌نگ
[http://www.giareng.com/ku/modules.php?name=News
sid=2395&file=article](http://www.giareng.com/ku/modules.php?name=News&sid=2395&file=article)
3. استاد صلاح سوران کاندید جایزه صلح نوبل می شود. سایت کوردستان نیت
<http://kurdistan.net.info/indexkon.php?id=3787>

کەس نەلێ سەلاح سۆران مردوو!



لە ماوهی هەر سەعاتیکی شەو و رۆژدا 6699 کەس لە ژمارەى زیندووانى جیهان کەم دەبنەوه. لە وڵاتی ئیমে لە هەر سەعاتیکدا 56 کەس مائاواپی لە کوردستان دەکەن، بەلام حەسەن سەلاح سۆران ئەمڕۆ 25 ی خەرمانی 2709 دواى 50 سال دووری، بە یەكجاری دەگەریتەوه بۆ کوردستان و شاری بۆکان. سبەى هەموو خەلکی بۆکان و کوردستان دەچنە پیشوازی. پیشوازی لە کەسێک کە کەس بوو.

سۆران ناویکی گەلێک ئاشناپە بوو کورد، بۆ خەلکی موکریان و نمازە بۆکان. ئەو ناوہ زیاتر لە 40 سالە لە میژووی ژیاپی مندا زیندووہ بە شیعەر، پەخشان و سەدان بابەتی ئەدەبی، هونەری، میژووی و فەرھەنگی. بەشی هەر زۆری بەرھەمەکانی دە سالی رابووردوی لە ژووہ ئەبەدیپەکانی ماله ئاسمانپەکەى بۆکان، پارێزراوہ کە خۆی یەکیک لە ئەندامانی دەستەى نووسەرانى بوو هەر لە رۆژەکانی دەستپێکەوه.

ئاوردانەوه لە ژیان و بەرھەمەکانی هیژا حەسەن سەلاح سۆران و چل سال ناسیاوی و زیاتر لە 20 سال دوستایەتی و نزیک دە سال کاری هاوبەش لە دەرفەتیکى کورت و بەر تەسک، بۆ منى کاس لەو سات و کاتەدا ناگونجی. تەنیا ئەوئەندە دەلیم، کەس نەلێ و نەنووسی کە حەسەن سەلاح سۆران مردووہ. رۆژی چوار شەممەى داھاتوو یەکی مانگی رەزبەر تەمەنى حەسەن سەلاح سۆران دەبیتە 68 سال. رۆژی لە دایکبوونی پیروز بی

برایم فەرشی
25 خەرمانی 2709 -

ئالمان

لە تاراوگەى تەماوی تارانەوه

برایم فەرشی

حەسەن سەلاح سۆران لە سەرەتای هەموو نامە و وتارەکانیدا دەینووسی " بە ناوی کوردستانی گەورە"، لە کوتایى نامەکانیدا دەینووسی "لە تاراوگەى تەماوی تارانەوه"، " لە تەنیشت تینی تاوی تەرکی تەنووری تاراوگەى تەماوی تارانەوه". هەر کام لەو رستانە دەتوانی تەسەوراتی ئیমে بۆ لایەک بەرئ!

حەسەن سەلاح سۆران پرکار بوو، جار بوو سەعات سێ و نیو بە کاتی ئیران ئی مەیلیم بۆ دەنارد و چەند خولەک دواتر ولامی دەهاتەوه، زۆرجاریش کەرری بەیانی نامەى دەهات:

کەررە بەیانییت باش . خۆشەوستی خۆشەویستانم ! شێخ رەش خێر و بەرەمەتی حازر بی
فەر موویەتی "تا مامر خۆل بە سەر خۆی دا نەکا ، کەس نایکا " . هەر کەس ، بنەمالە و گەل ،
لە هەر بارودۆخیک دایە ، خۆی هەلگری ئەوہیە . بەلام شتیکیش وەبیر بینمەوه ؛ ژیاپی مامە
قالەى خۆمان سێ ئەزمونی گەورەى میژو بو ، کە بۆ هەموومان وانەپەکە : شوانیکی دلسوژی
هونەر ، لە سەدان سەرۆک و تاریکبیر و شتی وا بۆ خەلک خۆشەویست تره ؛ سوآکردنی قالە

مه‌ره پيش مردن ، بو كورد مه‌رگه ساتيكي زهمه‌ني كوومه‌لايه‌تي بو ؛ مرؤف ده‌توانني هه‌ر له‌م ده‌قه‌ره‌ش -كه زور جار ته‌قه‌ي جه‌روسه‌قه‌يل له‌ سه‌د ميتر يه‌وه ده‌بيستري -، بگاته جيگه‌يه‌ك كه وه‌ك مامه‌قاله ، كه‌س نه‌ويري بلئي پشت چاوت برؤيه و داواي نه‌وه‌ي لي بكا ببني به جه‌رده‌وان و مه‌رده‌وان و شت و شا به خونكار نه‌ناسي ؛ هه‌ر نه‌وه‌نده - برات سو‌ران

له‌ نامه‌يه‌كي ديكه‌دا ناواي نووسيه‌وه:

دويني كاتزمير 16 ، له‌ مزگه‌وتي هه‌زره‌تي نه‌بولفه‌زل گيان ، خير و به‌ره‌كتي حازر بي ، له‌ تاران كو‌بوونه‌وه‌كه پيك هات ، زور خه‌لك به‌ كوردي فه‌رمايشتيان فه‌رمو(سه‌ري خه‌رمانه ئيدي!!) خير هومهنديكي بو‌يريش كه‌ باش ده‌يناسي ، گاري كرده‌وه ، كه‌ بابه‌ بيلن فلان كه‌س تابلو مووزيكالي مامه‌قله بخوينته‌وه ، نزيكه‌ي 10 سال پيش مه‌رگي مامه‌ قاله نووسيه‌ويه . دياره خويندنه‌وه‌ي نه‌و تابلو مووزيكاله ، له‌ مزگه‌وتي پيروزي نه‌بولفه‌زل گيان و له‌ به‌ره‌دم چهند سه‌بزماري به‌ريزدا ، وه‌ك نه‌وه‌ وا بو ، له‌گه‌ل ناشي باشه‌ر بكه‌ي ، به‌لام وه‌ك هه‌ميشه ، ده‌ست له‌ ده‌ست و ... ، خويندنه‌وه‌ و ره‌نگه‌ بو هه‌وه‌ل جار بو ، بيستم خه‌لكي خوشه‌ويستي به‌ دين و ئيماني كورد ، له‌ باتي "سه‌له‌واتي محهمه‌دي" ، به‌حه‌ججه‌ت چه‌له‌ر يزانيان كرد و هه‌ر چهند وتيان " مزه‌يفت " جي چه‌يله و مه‌يله نيه ، تازه كار له‌ كار ترازابو.

ره‌نگه سو‌ران يه‌كيك له‌و كه‌سانه بو‌وييت كه‌ زور زوو خوي تيكه‌ل به‌ جيهاني ئينترنيت كرد. نه‌و به‌ پيچه‌وانه‌ي هه‌موو هاوته‌مه‌نه‌كاني خوي روژ به‌ روژ زورتر له‌و كه‌سه‌ گرنگه كه‌لكي و مرده‌گرت و دايم حه‌ولي نه‌وه‌ي ده‌دا كه‌ تازه‌ترين ته‌كنيك به‌ كار بينيت. سه‌رده‌ميك مه‌جبور بوو هه‌موو بابه‌ته‌كاني به‌ تپي لاتين بنووسئ و بينيري بو مالپه‌ري بؤكان كه‌ ده‌بوو هه‌ليگه‌ر يينه‌وه سه‌رپيتي كوردي. كه‌ ئيمكاني نووسيني فارسي و كوردي له‌ ئيران په‌يدا بوو ، چهند شه‌و هه‌تا درانگان له‌ گه‌ل ئيمه ده‌مايه‌وه بو نه‌وه‌ي له‌ دووره‌وه له‌ ريگاي ته‌له‌فونه‌وه سيستمى كامپيوتره‌كه‌ي بو نووسيني كوردي ته‌يار بكات. له‌ يه‌كيك له‌ دوا نامه‌كانيدا سه‌باره‌ت به‌ دواژوار يه‌كاني ئينترنيت له‌ ئيران نووسيه‌وي:

له‌گه‌ل ماندونه‌بيني دا ، به‌ داخه‌وه لينكه كه‌ فيلتير شكيني تايه‌ته‌ي ده‌وي ، ته‌نيا شتيك تپي گه‌يشتم نه‌مه‌ بو ، كه‌ له‌ خواره‌وه نووسراه ، بزانه‌ نه‌گه‌ر كاوه‌ي ناسنگه‌ريكم ده‌ست كه‌وت كه‌لك له‌ وته‌ كانت و مرده‌گرم. هه‌ر پيم خوشه‌ ده‌نگيشت بيستم بيرم كردويي ، با بزانيان شيخ ره‌ش دي به‌ هاوارمانه‌وه ؟

سو‌ران حه‌ولي ده‌دا هه‌وال و خه‌به‌ري هه‌موو كوردستان بزاني. روژ يكيان خه‌به‌ريكي بو ناردم كه‌ راست له‌ بن گوچكه‌م له‌ شاري كو‌لن روي دابوو:

وي‌راي هه‌والپه‌سي ناگادارتان ده‌كه‌م ، كه‌ له‌ نزيكه‌ي يه‌ك مانگ پيشه‌وه ، مانگه‌واله‌(ساتيللايت) يكي فه‌ره‌نگي له‌ شاري(كو‌يلن) له‌ نه‌لمان ده‌ستي به‌كار كردوه . له‌سه‌ري نووسراه : تيلفوني نه‌لمان **01378006565** به‌ر په‌سه‌كه‌ي كاك فه‌ره‌اد به‌زله‌ يه ، له‌سه‌ر فريكانيسي 11470 ، كار ده‌كا كه‌ به‌ ئينكليسي پي ده‌لين ، 6 channel هه‌ر نه‌وه‌ي كه‌ شه‌ه‌رامى هومايون ، به‌ فارسي قسه‌ي له‌سه‌ر ده‌كا . نه‌م به‌رنامه‌يه له‌ كاتزمير ده‌ ونيو تا يه‌ك و نيوي دواي نيمه شه‌و به‌ كاتي تاران (بو ماوه‌ي 2 كاتزمير) ، به‌ زماني كوردي قسه‌ ده‌كا ، به‌ زاراوه‌گه‌لي باشووري روژه‌له‌لاتي كوردستان . پيم وايه بو زيندو كردنه‌وه‌ي زاراوه‌ي كوردي كرماشان و بو وه‌گه‌ر خستتي زاراوه‌گه‌لي لوري ، له‌كي ، كه‌لوپري و فه‌يلي ، ده‌توانني كاري زانسته‌گه‌يه‌ك بكا نه‌گه‌ر ده‌كري به‌رنامه‌كه‌ ببينه و چون به‌رنامه‌ي فه‌ره‌نگي و هونه‌ريه ، دلنيام نيوه ده‌توانن ، زور ريئوينيان بكه‌ن ، هه‌ليكه هه‌لكه‌وتوه - برات ، ح.س.سو‌ران

له سەر ئهو هه‌لیژاردنه‌ی سه‌رۆك كۆماری ئێران كه هه‌لاوه‌نگامه‌ی لێ ساز بوو و كۆمه‌لیك له كورده‌كان خه‌لكیان هان دهدا بۆ به‌شداری كردن، كاك حه‌سه‌ن له وه‌لامی پرساریكدا نووسی: سه‌بارت به پرسیاره‌كه ، به كورتی بیرورام ئه‌مه‌یه : ئهو شته هیچ شوینیکه‌ی له ئاكامی کاره‌که‌دا نیه ، یانی ئه‌وه‌ی بریار وایه بیی ، هه‌ر ده‌بی و تازه نه قوم باشتره و نه کاشان و فلان و فیساریش . ئاکامی بریاری ئهو دو لایه‌نه ، ئه‌گه‌ر شوینیکه‌ی بیی ؟ ، هه‌ر ئه‌وه‌یه خه‌لكی كوردواری له ریز(سه‌ف) ه كان دا ، پتر نیشان بدرین و به‌س . هیچ شوینیکه‌ی له‌سه‌ر خه‌لكانی ناکورد دانانی . هه‌ر چۆن بی ، كه‌له شیر قه‌ت هیلکه ناکا . پیموایه هه‌ر چوار لایه‌نه‌که‌ش مه‌یلیان بۆ من ناردبو - بۆ به‌شداری و شت و مت ، به پێی ئهو بۆچوونه‌ی سه‌ر هوه ، هه‌ر وه‌لامیشم نه‌دانه‌وه . هه‌ر شاد بی - برات ، سۆران

وا ویده‌چی كه سۆران مه‌یلی ئه‌وه بووبی دوا منزلی له ته‌نیشته زیره‌ك و مامه قاله بیته ، ئهو له کاتی ناشتنی قاله مه‌ره له سه‌ر کێوی ناله‌شکینه نووسیوی:

دیسان زۆر سپاس ، توانیم كه‌لك له وته به‌نرخه‌كانت وه‌ر بگرم . به تایبه‌ت ئهو ئاواته ، كه فهرمووت ناله شكینه ره‌نگه ببینه گلکۆی هونه‌روه‌ران ، هۆنه‌ران و خزمه‌تگوزاران و ... ، زۆر جوان بو . جا نازانم ریی کێی تی ده‌که‌وی ؟ نایا وه‌ك ئیوه ناماژه‌تان کرد ، فارس کوته‌نی ده‌بینه مه‌کۆی نوخبه‌کان یا کورد کوته‌نی داگیرکه‌ران به به‌قیه لێدان ، ده‌بکه‌نه مینگه‌ی مرۆقه نوقمه‌کانی خۆیان ؟ دیسان "تابلۆ مووزیکالی مامه قاله" ده‌نیرمه خزمه‌تت ، بۆ راگرتن له مجری (سندووق) ی تایبه‌تی خۆت دا برات ، سۆران

به داخه‌وه له‌مه‌رۆ به دواوه ئیدی نامه‌ی حه‌سه‌ن سه‌لاح سۆرانم به ده‌ست ناگات، ئه‌وه‌ش ئاخ‌ر نامه‌ی منه بۆ ئهو كه به‌م چیرۆکه‌ کۆتایی پێ دێ:

رۆژی 31ی مانگی خا‌که لێوه‌ی سا‌لی 2005 له شاری سوله‌یمانی به‌ره‌وپیری رپورسه‌می ریزگرتن له پێشه‌وا قازی محه‌مه‌د ده‌چووین، شه‌وی پێشتر دۆستیک گوتی، خه‌به‌ریکت پێ ده‌لیم ده‌زانم زۆرت پی خۆش ده‌بی، "مامۆستا سۆران به رپوه‌یه و ده‌لین له سنوور تێپه‌ریوه." له تاریکترین ساته‌کانی شه‌و یه‌کترمان له باوه‌ش گرت، نازانم چه‌نده له باوه‌شی یه‌کتردا بووین و چه‌نده یه‌کترمان رامووسی، به‌لام ده‌زانم هه‌ستیکه‌ی ساده و ساکاری خۆشه‌ویستی ئیمه‌ی له باوه‌شی یه‌ک هاویشته‌بوو. له‌مه‌رۆ به‌دواوه له نامیزگرتنی دووباره‌ی ئهو باوه‌شه‌ گه‌رمه‌ش، وه‌ك ده‌یان نامیزی گه‌رمی دیکه بۆ من ده‌بینه مایه‌ی حه‌سه‌رت...!

رۆشنییری - شاعیری ناسراوی کورد
حهسهن سهلاح سۆران مائناوایی له ژیان
کرد - PNA



مه‌نسور جیهانی/ تاران - هه‌سه‌ن سه‌لاح ناسراو به "سۆران" شاعیری ناسراوی کورد و مامۆستای وانه‌کانی کوردی له زانکۆکانی ئێران و زانکۆی سه‌لاحه‌دین/ هه‌ولێر، کاتژمێر 12ی نیوهرۆی ئه‌مه‌رۆ، له مالى خۆی له شارى که‌ره‌ج مائناوایی له ژیان کرد .

له‌م باره‌وه‌ ئه‌ندازيار جه‌ماله‌دین ته‌ها به‌رپرسی گشتی کۆمه‌له‌ی کوردانی دانیشتوی تاران، له دیداریکی تایه‌ت به‌ ئازانسى په‌یامنی‌ری راگه‌یانده‌: "کاتژمێی 10ی سه‌ر له‌ به‌یانی ئه‌مه‌رۆ سه‌یشه‌مه‌، خیزانی په‌یوه‌ندی پێوه‌ گرتم و گوتی مامۆستا هه‌سه‌ن سه‌لاح سۆران هه‌ندیک نارمه‌ته‌، منیش پێم گوت که‌ ئه‌گه‌ر ده‌فه‌رمووی ئیستا دیمه‌ خزمه‌تی و ده‌یه‌ینه‌ دکتۆر. به‌لام کاتژمێر 12ی نیوهرۆ پێی راگه‌یاندم که‌ له ئۆرژانسوه‌ هاتوون بۆ مالى و پێی رانه‌گه‌یشتن و مائناوایی له ژیان کردوه‌".

هه‌روه‌ها گوتی: "هه‌ر وه‌کو هه‌موو لایه‌کمان ئاگادارین مامۆستا هه‌سه‌ن سه‌لاح سۆران، نووسه‌ر و شاعیریکی ناوداری کورده‌، که‌ له ته‌ماوی به‌شه‌کانی کوردستان زۆر ناوداره‌ و له خزمه‌ت نه‌ته‌وه‌ی کورد و فه‌ره‌نگ و رووناکی‌ری کورده‌یدا بوو. توانی خزمه‌تیکی زۆر گه‌وره‌ به‌ میلیه‌ته‌که‌ی بکات. بۆ نمونه‌ شه‌وی شه‌مه‌ش له رێپه‌سه‌می کۆبوونه‌وه‌ی کورده‌کانی تاران ئاماده‌ بوو، زۆر ته‌ندروست بوو، هه‌یچ گه‌رفتیکی نه‌بوو، به‌لام وادیاره‌ ئه‌مه‌رۆ به‌یانی نه‌خۆش که‌وتوه‌ و مائناوایی له ژیان کرد".

ته‌ها له‌ درێژه‌ی قسه‌کانیدا گوتی: "ئیستا ئیمه‌ له‌به‌ر ده‌رگای ماله‌که‌یانین و راوه‌ستاوین تا‌کوو کور و که‌چه‌کانی بێین و بریار ده‌ین له‌ چه‌ شویینیک بیه‌نژین، که‌ ئه‌گه‌ر له‌ شاری بۆکان بیه‌نژین ئه‌وه‌ بیه‌ینه‌وه‌ بۆ ئه‌و و ئه‌گه‌ریش له‌ تاران بیه‌نژین ئه‌وا ده‌ییت بیری لێ بکه‌ینه‌وه‌ که‌ بیه‌ینه‌ چه‌ شویینیک. له‌به‌ر ئه‌وه‌ی که‌ مامۆستا سۆران له‌ گوندى ساروقامیش سه‌ر به‌ شاری بۆکان له‌ دایک بووه‌، پێم وابیت هه‌ر ده‌یه‌ینه‌وه‌ بۆ ئه‌و و له‌ درێژه‌شدا رێپه‌سه‌میکی گه‌وره‌ و به‌ شکۆی له‌ تاران بۆ ساز ده‌که‌ین".

به‌رپرسی گشتی کۆمه‌له‌ی کوردانی دانیشتوی تاران، له‌ کۆتایی ئه‌م دیداره‌دا گوتی: "شاعیری ناسراوی کورد هه‌سه‌ن سه‌لاح سۆران له‌ زانکۆی سه‌لاحه‌دین له‌ شاری هه‌ولێر و هه‌روه‌ها له‌ زانکۆکانی ئێران، له‌وانه‌: زانکۆی تاران، زانکۆی عیلم و سه‌نه‌عت (سالی 2001 و 2002) زانکۆی به‌هه‌شتی، زانکۆی قه‌زوین و هه‌روه‌ها له‌ زانکۆی ئیسه‌فه‌هان، وانه‌کانی کوردی به‌ خویندکارانی کورد و نه‌ته‌وه‌کانی دیکه‌ی ئێران گوتوته‌وه‌. هه‌روه‌ها له‌ کۆمه‌له‌ی کوردانی دانیشتوی تارانیش هه‌ر وانه‌ی زمانی کوردی ده‌گوتته‌وه‌".

جیی ئاماژه پیدانه روژی پینجشمه 16 ی جولای 2009 به ئامادهبوونی چهندين كهسایهتی فهرهنگ و روشنبیری كورد، كۆری ههلسهنگاندن و شیکردنهوهی بهر ههمه شیعرییهکانی حهسن سهلاح "سۆران" له هۆلی کۆمهلهی کوردانی دانیشتوی تاران بهریومهچوو.

جیی وهبیر هینانهوهیه سالی پار له کونفرانسی زانستی "ههلهبجه و سهردهشت و ئهنفال" که له لایهن کومیتهی سهربهخویی خویندکارانی کورد له هۆلی سهدر له کۆلیژی ئابووری زانکۆی ئیسفههان بهریومهچوو، خهلاتی تاییهتی قوتابیانی کورد پيشكesh به حهسن سهلاح "سۆران" کرا.

ئهم خهلاته بهم بۆنهیهوه بوو که "سۆران" له ماوهی 15 سالی رابردودا بهردهوام یارمهتی قوتابیانی کوردی داوه و له زۆربهی کار و چالاکی خویندکاری کوردیدا بهشداری کردوه و له زۆربهی زانکۆکانی تاران و ههروهها زانکۆی ئیسفههان و قهزوين و چهندين زانکۆی دیکهی ئيران وانه و زمانی کوردی به قوتابیانی کورد و ئیرانی گوتوتهوه.

حهسن سهلاح سۆران روژی 23 ی مانگی سنپتهمبهری سالی 1941 له بنهمالهیکي فهيزوللا بهیگی له گوندى ساروقامیش سهر به شاری بۆکان له دایکبووه. خویندنی سههتایی و ناوهندی و دواناوهندی له بۆکان تهواو کردوه و له کۆلیژهکانی Trinity, Sent Jorj, Dtanford له ولاتی بهریتانیا زمانی ئینگلیزی خویندوه و نزیکهی 10 کتیبی سهبارت به کورد، زمانی کوردی و شیعری و پهخشان به چاپ گهیاندوه و کۆمهلیک کتیبی چاپنهکراویشی له پاش به جیی ماوه .

به داخ و كهسهرى زورهه گهلى كورد به گشتى و كومهلى روشنبرى به تايهت يهكى له دلسوزترين و وهشيارترين رولهكانى خوى واتا ماموستا حسهن سهلاح (سوران)ى له دهست دا. ماموستا سوران كورى برايم خانى ساروقاميش و براى شاعبرى كورد خوشهويست ماموستا على گهلاويژ (ئاگرى) بوو. ئهه بنهمالهيه له ههموو روانگهيهكهوه جياوازى زوربيان به هوى زانبارى و دلسوزيههه لهگهل بنهماله ناغاكانى ترى كوردستان ههبوو. برايم خانى بابى ماموستا گهلاويژ نهك ههر چهن زمانى بياگانهى زانپوه و شارهزايى زورى لهسهر فيزيك ههبووه بهلكوو بوتانيكىكى ليهاتووش بووه. خهلكى ساروقاميش و دهور و بهرى كاتى نهخوش بوون پهنايان بو برايم خان بردهوه و ئهويش بى ههچ چاوهر و وانپههك دهزمانى گيايى پنداون.

من كاتيك مندال بووم لهگهل باوكم وهستا سهعيدى نهجار له كر كرهوه چووين بو ساروقاميش بو ئاش. ماموستا سوران جگهى لههوى ئيستگاي ههوا شناسى ساروقاميش بهريومهبرد باخيكى زور خوش و دلگرى ههبوو. له ناو باخه رازاو كهيدا ههوزيكى ههبوو و له ليوارى ههوزهكه به كوردى نووسرابوو "باخى ئاوت". ماموستا سوران ئاشيكى مۆتورى ههبوو و زور كارى تيكنيكى ئهه ئاشه ههر خوى دهيكرد. خهلكى به ئاشى مۆتور بيان دهگوت ئاشى ئاور. هههل جار ماموستا سورانم لهوى بينى. پياويكى خوئينشبرين و چاوكال. جگه له وه خوئينههوى كوردى تا رادهيهكى زور له روى ديوانه شيعر بيهكهى ئهوه فير بووم و زور جار له مزگهوتى كر كره ئهه شيعرانهم بو خهلك دهخويندهوه و ئيستاش چهند بهندم ههر له بير ماوه. ئههه كتيبه (ديوانى سوران) كه له تهوريز له چاپخانهى تابش چاپ كرا، يهكى لهه چهند كتيبهكه كهمه بوو كه له زهمانى دهسهلاتى پاشايهتى له ئيران به زمانى كوردى بلاو كرايهوه. ئههه كورديهيهى ماموستا سوران شيعرى پندهكوت زور رهوان و ئاسان بوو و ههموو كهس تيبى دهگهى. زارهوى ناوچهى فهيز و لابهگى بهردهوام له شيعر و نووسراوهكانيدا خوى دهنوينيت. تايهتهمهندي بنهمالههى ماموستا سوران نهك ههر له زانا و بليمهت بوونيدا، بهلكوو له كورد خوشهويستى به ماناي راستهقينهش رهنگى داوهتهوه. كاتى شورشى جووتيارانى ناوچهى بوكان له زهمانى دهستهده لارهتى دوكتور موسهديق شكا زور له جووتياران به مهر و مالياههه پهنا بو مالى برايم خانى بابى ماموستا سوران دهبن. ئهويش پهنايان دهدا و كاريكى وا دهكا له زهير و تولهه ناغاكانى ناوچه بيانپاريزى. ماوستا سوران لهه مهكتهبهدا پينگهشتبوو و گهلى كوردى به ههموو چين و تويزهوه خوش دهويست. من ماوهيهك له مهدرسهى تيكانتهپه له گهل دوو كورى ماموستا سوران به ناوى ئههير و فههاد خوئيندومه. ئهوانيش له راده بهدر به ئهدهب و لهسهرخو بوون. ماموستا سوران له شيعريكدا كه بو پرسنگى كچى دايناوه رينوئى كچان و ژنانى كوردستان دهكا و ريگاي نازاد بوونيان پندهنوئى و دژى خورافات و دواكهوتوى دهدوى.

به هوى ئهه رو داوه دهلهز ينههه له بنهمالههى ماوستا سوران و ههموو خهلكى كوردستانى گهوره سهرخوشى دهكهين.

كۆرۈنك بە بۆنەي كۆچى دوايى مامۇستا سەلاخ سۆران لە بۆكاندا بەرئوہ چوو

كوردستان ميديا:

بەبۆنەي كۆچى دوايى مامۇستا سەلاخ سۆرانەوہ، ريكەوتى 28 ى خەرماتان، كۆرۈنك بە بەشدارى ژمارەيەك لە شاعيران و رووناكبيرانى كوردستان، لە بۆكاندا بەرئوہ چوو. ھەوالدەرى كوردستان لەم پئوہندييدا رايگەياندا، لەم كۆرەدا لە لايمەن ھيئەتەك لە شاعيران و بەشدار بووانەوہ شيعر، پەخشەن و وتارى جۆراو جۆر لەسەر كەسايەتتى مامۇستا سەلاخ سۆران بەم شئوہ خويندرا ئەوہ:

- سەعدوللا مەجيدى و سەلاخ نيسارى بە خويندەوہى شيعر.

- كاوہ راوچى بە خويندەوہى پەخشەن و خويندەوہى بيري مامۇستا سەلاخ سۆران لەسەر ديوانى شيعرى راوچى.

- عەبباس ئويەووبى بە خويندەوہى وتارى رەخنەي ئەدەبى.

- سەعدوللا مەجيدى بە خويندەوہى وتارى ئايينى.

- مستەفا ئىلخانى زادە بە خويندەوہى وتارى رەخنەي و پرسە.

- رەسوول چووپانى بە خويندەوہى پەيامى سەر مەخوشىي ئەنجومەنى ئەدەبىي بۆكان.

- خويندەوہى پەيامى مەسعود بەرزانى و جەلال تالەبەنى بەبۆنەي كۆچى دوايى مامۇستا

سەلاخ سۆرانەوہ.

- خويندەوہى پەيامى سەر مەخوشىي كوردەكانى دانىشتووى تاران.

شايانى باسە لەم كۆرەدا چەندىن كەسايەتتى ناودار و نوينەرانى چەند كانالى ئاسمانى باشوورى كوردستان بەشدار بوون.

مامۆستا "ح.س. سۆران" و مائپهري رۆژهاالات/ بۆكان

به داخ و پهژاره يه كې زوره وه، هه والي كوچي دوايي مامۆستاي شيعر و په خشان كاك "حه سهن سه لاه (سۆران)" مان پي گه شت. له رۆژي دامه زراني ئه و مائپهروه په يوه ندييه كي نيزيك و دۆستانه له مابهين مامۆستاي نهمر و بهر يوه بهراني مائپه ره كه دا هه بووه. به هوي بهر يوه بهردي به شي فهني مائپه ره كه له لايهن منه وه ئه و په يوه ندييه رۆژ بهر رۆژ به هيز تر ده بوو و له وان هيه بلنيم له ماوه ي سئ سالي رابردوودا رۆژ نه بووه كه به ئيمه يل په يوه ندييمان نه بووي. ليره دا به مافي خومي ده زانم كه ريز و خوشه ويستي تايبه تبي خوم سه باره ت به و مرؤقه مه زنه كه ده به ههسته كه ي له ته واوي ماوه ي ژيانيدا بو كوردستاني گه ره ي ليدا، رابگه يينم.

مامۆستا حه سهن سه لاه سۆران رۆژي 23 ي مانگي سنه تهمبهري سالي 1941 له بنه ماله ي فهيز و لاله يگي له گوندي سار و قاميش سه ر به شاري بۆكان له دايكبووه. خويندي سه ره تايي و ناوه ندي و دواناوه ندي له بۆكان ته واو كردووه و له كوئيزه كاني Trinity, Sent Jorj, Dtanford له ولاتي بهر يتانيا زماني ئينگليزي خويندووه و نزيكه ي 10 كتيبي سه باره ت به كورد، زماني كوردي و شيعر و په خشان به چاپ گه ياندووه و كو مه لئك كتيبي چاپ نه كراو ي شي له پاش به جي ماوه . له دوايين ئيمه يله كهيدا كه يه ك رۆژ پيش كوچي دوايي بومي نارده له په يوه ندي له گه ل كتيبي "هؤنراوه كاني دوكتور عه لي گه لاويژ (ناگري)" دا ئاوا ده نووسئ:

[...] تيبيني : بويه ده ستنو سه كانم نار د ، تا ههم وه ك به لگه له خزمه تان دا بن ، ههم وه ك مووزه (چون ليره كهس نازاني به ياني له كوئيه !!!) - منيشي له گه ل بم . له وهش ده چئ ئيدي ئه وه به شي ئاخري بي ، مه گه ر به چه شني چا وروان نه كراو ، شتيكي دي كه ش وه بهر چاوم بكه وي . ديسان زور زور سپاس ، كه وا به جواني ده ستت كروه به ريو بيك كردني كتيبه كه و هه ر وه ك وتم ، منيش به زويي پيشه كيه كه ده نير مه خزمه ت تان . سۆران - 2009/9/15

مامۆستا له كو كردنه وه و زيندوو كردنه وه ي بهر هه مه كاني د. عه لي گه لاويژ (براي مامۆستا) له ماوه ي ئه و چه ند ساله دا زه مه تتيكي زوري كيشا و به په يوه ند گرتن له گه ل كوري د. عه لي گه لاويژ له رووسييه زوريه ك له په خشانه كاني بو ناردم كه منيش به ره به ره له مائپه ره كه دا بلاوم كردوونه ته وه. به شي كيشي كه هه ر وه ك خوي له ئيمه يله كهيدا را يگه ياندووه، به ده ستنو وسي كاك عه لي گه لاويژ دوو رۆژ له مه بهر بوي ناردم كه من هه ول ده دم به باشترين شيوه بلاويان كه مه وه. له قوولايي دل مه وه سه ره خوشي له بنه ماله بهر يزه كه ي و هه موو خه لك ي كوردستان ده كه م.

هه زاران سلاو له گياني پاكي مامۆستا سه لاه (سۆران)، زانا و تيكوشه ري ريگه ي پيروزي، نازادي و سه ره بخويي كوردستاني گه ره .

نادر فه تحي (شوانه)